

576189-2025 - Kilpailu

Bulgaria – Lääketieteelliset laitteet – „Доставка, монтаж, пускане в експлоатация и гаранционна поддръжка на нова медицинска апаратура с целеви средства за капиталови разходи от Министерство на здравеопазването за нуждите на „УМБАЛ Д-р Георги Странски“ ЕАД – Плевен”

OJ S 169/2025 04/09/2025

Hankintailmoitus tai käyttöoikeussopimusta koskeva ilmoitus – vakiojärjestelmä - Ilmoituksen muutos

Tavarahankinnat

1. Ostaja

1.1. Ostaja

Virallinen nimi: УНИВЕРСИТЕТСКА МНОГОПРОФИЛНА БОЛНИЦА ЗА АКТИВНО ЛЕЧЕНИЕ - Д-Р ГЕОРГИ СТРАНСКИ ЕАД

Sähköposti: jurist@umbalpln.com

Ostajan oikeudellinen muoto: Julkisoikeudellinen yhteisö

Pääasiallinen toimiala: Terveys

2. Menettely

2.1. Menettely

Ilmoituksen nimi: „Доставка, монтаж, пускане в експлоатация и гаранционна поддръжка на нова медицинска апаратура с целеви средства за капиталови разходи от Министерство на здравеопазването за нуждите на „УМБАЛ Д-р Георги Странски“ ЕАД – Плевен”

Kuvaus: Процедура по реда на Закона за обществените поръчки за е доставка, монтаж, пускане в експлоатация и гаранционна поддръжка нова медицинска апаратура нуждите на „УМБАЛ Д-р Георги Странски“ ЕАД – Плевен, съгласно техническите спецификации и условията на документацията за участие. Доставката, монтажът и пускането в експлоатация на апаратурата се извършва на определеното за това място от Възложителя, на територията на „УМБАЛ Д-р Георги Странски“ ЕАД – Плевен. Изпълнителят извършва и обучение на персонала на Възложителя, за работа с апаратурата. Всички разходи – за доставка на медицинската апаратура до Клиниките /Отделенията на Възложителя, монтаж, пускане в експлоатация, обучение за работа, гаранционна поддръжка, която включва и вложените резервни части в гаранционния срок и профилактика, както и други дейности, свързани с изпълнение предмета на настоящата обществена поръчка, са за сметка на Изпълнителя. Изпълнителят осигурява гаранционен срок на доставената апаратура, не по-малък от този, посочен по т. 7 от настоящия раздел на документацията. Гаранционният срок започва да тече от датата на пускане на апаратурата в експлоатация и провеждане на обучение на персонала за работа, удостоверено с двустранно подписан протокол. Изпълнителят извършва за своя сметка профилактика на доставената апаратура, минимум веднъж на 180 календарни дни, в рамките на гаранционния срок. Участниците трябва да разполагат с необходимия персонал, включително и сервизни специалисти, за изпълнение на поръчката. Те следва да гарантират време за посещение на място на сервизен специалист, при възникнала неизправност на апаратурата, в срок не по-късно от 3 (три) календарни дни от постъпване на заявка за обслужване от страна на

Възложителя, а при спешност не повече от 8 часа, считано от датата на уведомяване за възникналата повреда. Изпълнителят е длъжен да отстрани неизправността в рамките на 48 (четиридесет и осем) часа, считано от момента на уведомяване от Възложителя. Ако е необходим по-дълъг срок за отстраняване на повреда, той трябва да се определи с двустранен протокол, в който се посочват обективните причини за това. Всеки участник може да участва за една, или всички обособени позиции. Участниците следва да оферират до посочената прогнозна стойност за съответната обособена позиция. Участник оферирал по висока цена от прогнозната стойност за съответната обособена позиция ще бъде отстранен от процедурата за съответната обособена позиция. Финансирането на настоящата обществена поръчка се осигурява с целеви средства за капиталови разходи от бюджета на Министерство на здравеопазването. На основание чл. 114 от ЗОП, „УМБАЛ Д-р Георги Странски“ ЕАД – Плевен“ ще сключи договор под условие с избрания за изпълнител участник, с оглед на това, че няма осигурени средства, като се предвижда те да се осигурят след провеждане на процедурата. Тази стойност е максимална и не може да бъде надвишавана. Участниците, които предложат оферта, която надвишава тази прогнозна стойност, ще бъдат отстранени от процедурата.

Menettelyn tunniste: 9088ba61-7257-467e-98be-57fcc03c4d55

Sisäinen tunniste: 519740

Menettelyn tyyppi: Avoin

Käytetään nopeutettua menettelyä: ei

2.1.1. Tarkoitus

Pääasiallinen hankintalaji: Tavarahankinnat

Pääasiallinen luokitus (cpv): 33100000 Lääketieteelliset laitteet

2.1.2. Suorituspaikka

Postiosoite: гр.Плевен, ул.Георги Кочев 8А,Клиники/Отделения при „УМБАЛ Д-р Георги Странски“ ЕАД

Postitoimipaikka: Плевен

Postinumero: 5800

Maaryhmittely (NUTS): Плевен (BG314)

Maa: Bulgaria

Lisätiedot: Промяна на Документация и график

2.1.3. Arvo

Ennakoitu arvo ilman arvonlisäveroa: 1 807 110,27 BGN

2.1.4. Yleistä tietoa

Lisätiedot: Участник в настоящата процедура за възлагане на обществена поръчка може да бъде всяко българско или чуждестранно физическо или юридическо лице или техни обединения, както и всяко друго образувание, което има право да изпълнява доставки съгласно законодателството на държавата, в която то е установено. Възложителят отстранява от участие в процедурата участниците, които не отговарят на условията по чл. 54, ал. 1, т. 1-7 от ЗОП. Освен на горните основания, Възложителят отстранява от участие в процедурата участниците: 1. за които е налице някое от обстоятелствата по чл. 55, ал. 1, т. 1, т. 3, т. 4 от ЗОП; 2. спрямо които е налице някое от обстоятелствата по чл. 107, т. 1-6 от ЗОП. 3. за които са налице обстоятелствата по чл. 3, т. 8 от Закон за икономическите и финансовите отношения с дружествата, регистрирани в юрисдикции с преференциален данъчен режим, контролираните от тях лица и техните действителни собственици /ЗИФОДРЮПДРКТЛТДС/, освен ако не са налице условията по чл. 4 от

същия. 4. за които са налице обстоятелства по чл. 87 от Закона за противодействие на корупцията. Нормативно установените изисквания на чл. 55, ал. 1, т.1, т.3, т.4 от ЗОП относно личното състояние на участниците не са задължителни, но в настоящата процедура изискването по чл. 55, ал. 1, т.1, т.3, т.4 от ЗОП е изрично предвидено от Възложителя, в резултат на което участници, които не отговарят на посочените изисквания по чл. 55, ал. 1, т.1, т.3, т.4 от ЗОП ще бъдат отстранени от участие в процедурата. 5. За участниците не следва да са налице обстоятелствата по чл. 5к, параграф 1 от Регламент на Съвета (ЕС) № 833/2014 относно ограничителни мерки с оглед на действията на Русия, дестабилизиращи положението в Украйна. Участниците прилагат декларация по образец, относно липсата или наличието на посочените обстоятелства. Преди подписване на договора участниците представят предвидените в ЗОП и ППЗОП документи за удостоверяване липсата на упоменатите обстоятелства. На основание чл. 114 от ЗОП, „УМБАЛ Д-р Георги Странски“ ЕАД – Плевен“ ще сключи договор под условие с избрания за изпълнител участник, с оглед на това, че няма осигурени средства, като се предвижда те да се осигурят след провеждане на процедурата. Доставка на Медицинската апаратура се извършва след получаване на финансиране и Възлагателно писмо от Възложител в срок до 70 календарни дни от получаването му. Срок за изпълнение на поръчката: За период от 12 /дванадесет/ месеца. Всички разходи – за доставка, монтаж, пускане в експлоатация, гаранционна поддръжка, свързани с изпълнение предмета на настоящата обществена поръчка, са за сметка на Изпълнителя. Гаранцията за изпълнение на договора е в размер на 5 % (пет) процента от стойността на договора без ДДС. Гаранцията за изпълнение се представя от определения изпълнител в една от формите, допустими съгласно ЗОП, при спазване на чл.111, ал.7 от ЗОП. Гаранцията следва да е със срок на валидност не по – малко от 60 дни след изтичане на гаранционния срок на доставената апаратура. Условието и сроковете за задържане или освобождаване на гаранцията за изпълнение са уредени в договора за обществена поръчка. Плащането се извършва с платежно нареждане, по банковата сметка на Изпълнителя, отложено, в срок не повече от 60 (шестдесет) календарни дни, след извършена доставка и след представяне на следните документи: - Доставка фактура – оригинал 1 /един/ брой и 2 /два/ броя заверени копия; - Приемо-предавателен протокол - Приложение № 4 - от проекта на договора; - Протокол за монтаж и въвеждане в експлоатация - Приложение № 5 - от проекта на договора; - Протокол за извършено обучение на медицинския персонал на Възложителя – Приложение № 6 – от проекта на договора; - Гаранционна карта на доставените и монтирани апарати, за който е проведено обучение; - Писмена заявка от възложителя – копие от възлагателно писмо с входящ номер Офертите се отварят, оценяват и разглеждат по реда на чл.104 от ЗОП и чл.51 и сл. от ППЗОП Срок на валидност на офертите: Минимум 200 (двеста) календарни дни, считано от крайния срок за получаване на офертите.

Oikeusperusta:

Direktiivi 2014/24/EU

2.1.5. Hankinnan ehdot

Tarjouksen/hakemuksen jättämisen ehdot:

Osien enimmäismäärä, joiden osalta yksi tarjoaja voi jättää tarjouksia: 9

Sopimusehdot:

Osien enimmäismäärä, joista voidaan tehdä sopimus yhden tarjoajan kanssa: 9

2.1.6. Poissulkemisperusteet

Poissulkemisperusteiden ilmoittamispaikka: Ilmoitus

Rikollisjärjestön toimintaan osallistuminen: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 321 или чл. 321а от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Korruptio: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 301-307 от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Petos: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 209-213 от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Terrorismirikokset tai terroritoimintaan liittyvät rikokset: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 108а от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Rahanpesu tai terrorismin rahoitus: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 253-260 от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Lapsityövoima ja muut ihmiskaupan muodot: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 159а-159г от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Verojen maksamiseen liittyvän velvoitteen rikkominen: Кандидатът или участникът има задължения за данъци по смисъла на чл. 162, ал. 2, т. 1 от Данъчно-осигурителния процесуален кодекс и лихвите по тях към държавата или към общината по седалището на възложителя и на кандидата или участника, или аналогични задължения съгласно законодателството на държавата, в която кандидатът или участникът е установен, доказани с влязъл в сила акт на компетентен орган (чл. 54, ал. 1, т. 3 от ЗОП)

Sosiaaliturvamaksujen maksamiseen liittyvän velvoitteen rikkominen: Кандидатът или участникът има задължения за задължителни осигурителни вноски по смисъла на чл. 162, ал. 2, т. 1 от Данъчно-осигурителния процесуален кодекс и лихвите по тях към държавата или към общината по седалището на възложителя и на кандидата или участника, или аналогични задължения съгласно законодателството на държавата, в която кандидатът или участникът е установен, доказани с влязъл в сила акт на компетентен орган, (чл. 54, ал. 1, т. 3 от ЗОП)

Ympäristölainsäädännön mukaisten velvoitteiden rikkominen: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 352-353е от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Sosiaalilainsäädännön mukaisten velvoitteiden rikkominen: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 172 или чл. 192а от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Työlainsäädännön mukaisten velvoitteiden rikkominen: Кандидатът или участникът е извършил нарушение по чл. 118, 128, 245 и 301-305 от Кодекса на труда, установено с влязло в сила наказателно постановление или съдебно решение, или аналогични нарушения, установени с акт на компетентен орган, съгласно законодателството на държавата, в която кандидатът или участникът е установен (чл. 54, ал. 1, т. 6 от ЗОП)

Välitön tai välillinen osallistuminen tämän hankintamenettelyn valmisteluun: Налице е неравнопоставеност в случаите по чл. 44, ал. 5 от ЗОП (чл. 54, ал. 1, т. 4 от ЗОП)
Talouden toimijan hankintamenettelyyn osallistumisesta johtuvat eturistiriidat: Налице е конфликт на интереси по смисъла на § 2, т. 21 от ДР на ЗОП, който не може да бъде отстранен (чл. 54, ал. 1, т. 7 от ЗОП)

Väärin tietojen antaminen, tietojen salaaminen, vaadittujen asiakirjojen toimittamatta jättäminen tai tätä menettelyä koskevien luottamuksellisten tietojen saaminen: За кандидата или участника е установено, че: - е представил документ с невярно съдържание, с който се доказва декларираната липса на основания за отстраняване или декларираното изпълнение на критериите за подбор (чл. 54, ал. 1, т. 5 от ЗОП); - не е предоставил изискваща се информация, свързана с удостоверяване липсата на основания за отстраняване или изпълнението на критериите за подбор (чл. 54, ал. 1, т. 5 от ЗОП) Ако прилагате незадължително основание по чл. 55, ал. 1, т. 5 от ЗОП, моля добавете съответно описание.

Puhtaasti kansallisten poissulkemisperusteiden nojalla asetettujen velvoitteiden rikkominen:

За кандидата или участника е налице някое от следните обстоятелства: осъден е с влязла в сила присъда за престъпления по чл. 194 – 208, чл. 213а – 217, чл. 219 – 252 и чл. 254а – 255а и чл. 256 - 260 НК (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП); извършил е нарушения по чл.61, ал.1, чл.62, ал.1 или 3, чл.63, ал.1 или 2, чл.228, ал.3 от Кодекса на труда и по чл. 13, ал.1 от Закона за трудовата миграция и трудовата мобилност, установени с влязло в сила наказателно постановление или съдебно решение (чл.54, ал.1, т.6 от ЗОП); обстоятелство по чл. 3, т. 8 от Закона за икономическите и финансовите отношения с дружествата, регистрирани в юрисдикции с преференциален данъчен режим, контролираните от тях лица и техните действителни собственици; обстоятелства по чл. 87 от Закона за противодействие на корупцията

Konkurssi: Кандидатът или участникът е обявен в несъстоятелност по смисъла на Търговския закон (чл. 55, ал. 1, т. 1 от ЗОП)

Maksukyvyttömyys: Кандидатът или участникът е в производство по несъстоятелност (чл. 55, ал. 1, т. 1 от ЗОП)

Järjestelyt velkojien kanssa: Кандидатът или участникът е сключил извънсъдебно споразумение с кредиторите си по смисъла на чл. 740 от Търговския закон (чл. 55, ал. 1, т. 1 от ЗОП)

Kansallisesta lainsäädännöstä johtuva konkurssia tai muuta sellaista vastaava tilanne:

Съгласно законодателството на държавата, в която е установено, чуждестранно лице се намира в положение, подобно на: обявен в несъстоятелност; в производство по несъстоятелност; в процедура по ликвидация; сключено извънсъдебно споразумение с кредиторите; преустановена дейност (чл. 55, ал. 1, т. 1 от ЗОП)

Varat selvitysmiehen hallinnassa: Кандидатът или участникът е в процедура по ликвидация по смисъла на Търговския закон (чл. 55, ал. 1, т. 1 от ЗОП)

Liiketoiminta on keskeytetty: Кандидатът или участникът е преустановил дейността си (чл. 55, ал. 1, т. 1 от ЗОП)

Toisten talouden toimijoiden kanssa kilpailun vääristämiseksi tehdyt sopimukset: Кандидатът или участникът е сключил споразумение с други лица с цел нарушаване на конкуренцията, когато нарушението е установено с акт на компетентен орган (чл. 55, ал. 1, т. 3 от ЗОП)

Ennenaikainen irtisanominen, vahingonkorvaukset tai muut vastaavat seuraamukset: За кандидата или участника е доказано, че е виновен за неизпълнение на договор за обществена поръчка или на договор за концесия за строителство или за услуга, довело

до разваляне или предсрочното му прекратяване, изплащане на обезщетения или други подобни санкции, с изключение на случаите, когато неизпълнението засяга по-малко от 50 на сто от стойността или обема на договора (чл. 55, ал. 1, т. 4 от ЗОП)

5. Osa

5.1. Osa: LOT-0001

Ilmoituksen nimi: „Доставка на графично-скопичен рентгенов апарат с динамичен плосък панел за Втора клинична база за Клиника по образна диагностика в "УМБАЛ-Д-р Георги Странски"ЕАД -Плевен“

Kuvaus: Обособена позиция №1 включва доставка, монтаж, пускане в експлоатация и гаранционна поддръжка на един брой графично-скопичен рентгенов апарат с динамичен плосък панел за нуждите на Втора клинична база за Клиника по образна диагностика в "УМБАЛ-Д-р Георги Странски"ЕАД -Плевен“.

Sisäinen tunniste: 519749

5.1.1. Tarkoitus

Pääasiallinen hankintalaji: Tavarahankinnat

Pääasiallinen luokitus (cpv): 33111000 Röntgenlaitteet

Optiot:

Optioiden kuvaus: Предвидените възможности за изменение на сключения с изпълнителя договор, съгласно чл. 116, ал.1, т. 1 от ЗОП, са следните: 1. В случай на цялостна или частична замяна на стоки, включени в предмета на договора, включително на техни елементи, компоненти или части, когато това е в интерес на възложителя, не води до увеличаване на общата стойност на договора и заменящите стоки съответстват на изискванията на техническите спецификации от обществената поръчка или имат технически предимства и/или по-добри функционални характеристики в сравнение със заменяните стоки. 2. При намаляване общата стойност на договора в интерес на възложителя поради намаляване на договорените цени или отпадане на дейности.

5.1.2. Suorituspaikka

Postiosoite: Втора клинична база при "УМБАЛ-Д-р Георги Странски"ЕАД -Плевен“, гр. Плевен, гр. Плевен, бул. Владимир Вазов №91

Postitoimipaikka: Плевен

Postinumero: 5800

Maaryhmittely (NUTS): Плевен (BG314)

Maa: Bulgaria

5.1.3. Arvioitu kesto

Kesto: 12 Kuukaudet

5.1.4. Uusiminen

Sopimuksen optiokausien enimmäismäärä: 0

5.1.5. Arvo

Ennakoitu arvo ilman arvonlisäveroa: 500 000,00 BGN

5.1.6. Yleistä tietoa

Varattu osallistuminen:

Osallistumista ei ole varattu.

Hankintaa ei ole rahoitettu EU:n varoista

Hankintaan sovelletaan WTO:n julkisia hankintoja koskevaa sopimusta (GPA): kyllä

5.1.7. Strategiset hankinnat

Strategisten hankintojen tavoite: Ei strategista hankintaa

Ympäristöä säästävien hankintojen kriteerit: Ei ympäristöä säästävien julkisten hankintojen kriteerejä

5.1.8. Esteettömyyskriteerit

Vammaisia koskevia esteettömyysvaatimuksia ei ole otettu huomioon seuraavin perustein
Perustelu: В техническите спецификации не са използвани критерии за достъпността за лицата с увреждания, тъй като предметът на поръчката включва доставка на специфична медицинска апаратура, към която възложителят е поставил изисквания към относимите европейски стандартни и процедури, които следва да бъдат приложени. С оглед на горното, не е необходимо включване на допълнителни критерии за достъпността на лица с увреждания, тъй като европейското законодателство е синхронизирано и възложителят се е позовал на относимата към медицинската апаратура европейска рамка.

5.1.9. Valintaperusteet

Valintaperusteiden ilmoittamispaikka: Ilmoitus

Kriteeri: Rekisteröinti asiaankuuluvaan ammattirekisteriin

Valintaperusteen kuvaus: Участниците трябва да са регистрирани като търговци и да имат право да осъществяват търговия на едро с медицински изделия. За доказване, при поискване, участниците трябва да представят заверено от тях копие с гриф: „Вярно с оригинала“, подпис и „мокър“ печат на разрешение/удостоверение или документ за търговия на едро с медицински изделия (в приложимите случаи), съгласно чл. 77, ал. 1 от ЗМИ, издадено на участника. В случай, че участникът попада в разпоредбата на чл. 77, ал. 2 от ЗМИ, такъв документ не е необходим, а само декларация, в която описва наличието на това обстоятелство. Деклариране: В ЕЕДОП Част VI: „Критерии за подбор“, раздел А: "Годност" следва да се посочи разрешението за извършване на търговия на едро с медицински изделия. Доказване: Документите, с които се доказва съответствие със зададения критерий за подбор могат да се изискват при условията на чл. 67, ал. 5 от ЗОП и чл. 112 от ЗОП, а именно заверено от тях копие с гриф: „Вярно с оригинала“, подпис и „мокър“ печат на разрешение/удостоверение или документ за търговия на едро с медицински изделия (в приложимите случаи), съгласно чл. 77, ал. 1 от ЗМИ. В случай, че участникът попада в разпоредбата на чл. 77, ал. 2 от ЗМИ, такъв документ не е необходим, а само декларация, в която описва наличието на това обстоятелство.

Kriteeri: Yleinen vuotuinen liikevaihto

Valintaperusteen kuvaus: Участниците в процедурата трябва да са реализирали минимален оборот в сферата, попадаща в обхвата на поръчката, изчислен на база годишните обороти за последните три приключили финансови години, в зависимост от датата, на която участникът е създаден или е започнал дейността си. За целите на настоящата поръчка, под „сфера, попадаща в обхвата на поръчката“ се разбира доставка на медицинска апаратура/оборудване. Съгласно чл. 62, ал. 3 от ЗОП, информацията може да обхваща и по-кратък период в зависимост от датата, на която участникът е създаден или е започнал дейността си. Документите, доказващи съответствието с поставения критерий, които се представят при поискване в хода на процедурата, в случаите на чл. 67, ал. 5 от ЗОП или от участника, определен за изпълнител преди сключване на договора са: удостоверения от банки; годишните финансови отчети или техни съставни части, когато публикуването им се изисква

съгласно законодателството на държавата, в която кандидатът или участникът е установен; справка за оборота в сферата, попадаща в обхвата на поръчката. Когато по основателна причина участникът не е в състояние да представи поисканите от възложителя документи, той може да докаже своето икономическо и финансово състояние с помощта на всеки друг документ, който възложителят приеме за подходящ. Съответствието с поставения критерий се декларира с попълване на част IV, раздел Б от ЕЕДОП. Ако съответните документи са на разположение в електронен формат, участниците могат да посочат в ЕЕДОП: уеб адрес, орган или служба, издаващи документа и точно позоваване на документа. Изисквано минимално ниво за реализиран минимален оборот в сферата, попадаща в обхвата на поръчката, равен или над посочената по-долу стойност за съответната обособена позиция в размер, както следва: Обособена позиция №1: „Доставка на графично-скопичен рентгенов апарат с динамичен плосък панел за Втора клинична база за Клиника по образна диагностика в "УМБАЛ-Д-р Георги Странски" ЕАД -Плевен"- 500 000 лв. (петстотин хиляди лева)

Kriteeri: Asiaankuuluvat koulutus- ja ammatilliset pätevyudet

Valintaperusteen kuvaus: Участниците трябва да разполага с поне 1 (един) сервизен инженер, обучен от фирмата производител за предлаганите апарати. Деклариране: Съответствието с поставения критерий се декларира с попълване на част IV, раздел В от ЕЕДОП, като се посочват трите имена, данни за притежаваните удостоверения /сертификати/други документи (вид, дата на издаване, срок на валидност, обхват и др.), както и медицинската апаратура/оборудване, за чиито сервиз и поддръжка е ангажиран. Доказване: Документите за поставения критерий, които се представят при поискване в хода на процедурата, в случаите на чл.67, ал.5 от ЗОП или от участника определен за изпълнител преди сключване на договора са: списък на персонала, който ще изпълнява поръчката, в който е посочена професионална компетентност на лицата. В списъка се посочват сервизни специалисти/инженери, които ще участват в изпълнението на поръчката, както и трите имена, данни за притежаваните удостоверения/сертификати /други документи (вид, дата на издаване, срок на валидност, обхват и др.), както и медицинската апаратура/оборудване, за чиито сервиз и поддръжка е ангажиран. Списъкът трябва да е придружен с копия на притежаваните от сервизните специалисти /сервизните инженери удостоверения/сертификати/други документи за преминат курс на обучение при производителя на медицинската апаратура/оборудване.

Kriteeri: Riippumattomien elinten myöntämät laadunvarmistusstandardien sertifikaatit

Valintaperusteen kuvaus: Участниците в процедурата да прилагат системи за управление на качеството по стандарт ISO 9001 или еквивалентна система, с обхват търговия с медицински изделия/апаратура и сервизна дейност на медицинска апаратура/изделия, издаден на името на участника. Деклариране: Изисканата информация относно доказване на съответствието с посочените критерии за подбор, участниците следва да декларират в част IV, раздел „Г“: „Сертификати от независими органи, удостоверяващи стандарти за осигуряване на качеството“ от ЕЕДОП, като посочват информация относно наличието на валиден сертификат за управление на качеството на медицинските апаратура съгласно изискванията на стандарт EN ISO 9001:2015 (или еквивалент) на участника, с обхват на сертификата, съответен на предмета на поръчката или еквивалент, позволяващ да се извършва дейността, предмет на поръчката. Забележка: Всеки участник следва да представи доказателства за еквивалентността на предложенията, които прави, когато се позовава на еквивалентни такива. Доказване: Документите за поставения критерий, които се представят в случаите на чл. 67, ал. 5 от ЗОП или от участника определен за изпълнител преди сключване на

договора са: заверено копие на валиден сертификат по стандарт ISO 9001 или еквивалентна система за управление на качеството, с обхват търговия с медицински изделия/апаратура и сервизна дейност на медицинска апаратура/изделия, издаден на името на участника. Сертификатът трябва да е издаден от независими лица, които са акредитирани по съответната серия европейски стандарти от Изпълнителна агенция „Българска служба за акредитация“ или от друг национален орган по акредитация, който е страна по Многостранното споразумение за взаимно признаване на Европейската организация за акредитация, за съответната област или да отговарят на изискванията за признаване съгласно чл. 5а, ал. 2 от Закона за националната акредитация на органи за оценяване на съответствието. Възложителят приема еквивалентни сертификати, издадени от органи, установени в други държави членки. Възложителят приема и други доказателства за еквивалентни мерки за осигуряване на качеството, когато участник не е имал достъп до такива сертификати или е нямал възможност да ги получи в съответните срокове по независещи от него причини

5.1.10. Vertailuperusteet

Kriteeri:

Tyyppi: Laatu

Nimi: Класирането на допуснатите оферти ще се извърши въз основа на икономически най-изгодната оферта, определена с критерия за възлагане „оптимално съотношение качество/цена“. Участниците се класират по низходящ ред, като участникът с най-голям брой точки се класира на първо място. За КО максималната оценка е 100 точки.

Kuvaus: Класирането на допуснатите оферти ще се извърши въз основа на икономически най-изгодната оферта, определена с критерия за възлагане „оптимално съотношение качество/цена“, което ще се оценява въз основа на Показател K1 - Предложена цена и на Показател K2 - Технически характеристики. Комплексната оценка представлява сумата от оценките по отделните показатели: $КО = K1 + K2$ съгласно методиката за оценка. Участниците се класират по низходящ ред, като участникът с най-голям брой точки се класира на първо място. За КО максималната оценка е 100 точки. На първо място ще бъде класиран участника, чиято офертата е получила най-голяма стойност на комплексната оценка КО. В случай че комплексните оценки на две или повече оферти са равни, за икономически най-изгодна ще се приеме тази оферта, в която се предлага най-ниска цена. При еднакви предложения и по двата показателя се провежда жребий в платформата ЦАИС съгласно чл. 58, ал. 3 от ППЗОП. Общата комплексна оценка (КО) се определя по следната формула: $КО = K1 + K2$ Максимален възможен брой точки: 100 точки K1 „Цена“ – с относителна тежест 50 точки K2 „Технически характеристики“ – с относителна тежест 50 точки Показател K1: „Цена“ – предложената цена без ДДС с максимален възможен брой точки 50. Участникът с най-ниска цена получава максимален брой точки, предложенията на всички останали участници се оценяват с точки изчислени по следната формула: Най-ниско ценово предложение $K1 = \frac{\text{Предложена цена} - \text{Най-ниска цена}}{\text{Най-висока цена} - \text{Най-ниска цена}} \times 50$ Ценово предложение на участника Показател K2: „Технически характеристики“ $K2 = K2.1 + K2.2 + K2.3$, където: K2.1. Наличие на режим за получаване за изображение на цяло тяло, получен от серия по-малки образи и серия за тяхното събиране /stitching/. Максимален възможен брой точки: 20. Участник, предложил апарат, който има режим за получаване на изображение на цяло тяло се оценява с 20 т. Всички останали участници се оценяват с 0 т. K2.2. Възможност за надграждане с режим за томосинтеза Максимален възможен брой точки: 10. Участник, предложил апарат, който има възможност за надграждане с режим за томосинтеза се оценява с 10 т. Всички останали участници се оценяват с 0 т. K2.3. Еквивалентна филтрация на рентгенови лъчи на плота на пациентската маса не повече

от 0,55 mm Al eq, при 100 kVp Максимален възможен брой точки: 20. Участник, предложил апарат с еквивалентна филтрация на рентгенови лъчи на плота на пациентската маса не повече от 0,55 mm Al eq, при 100 kVp се оценява с 20 т. Всички останали участници се оценяват с 0 т.

Kategoria vertailuperuste kiinteä arvo: Kiinteä arvo (yhteensä)

Vertailuperusteen luku: 100

5.1.11. Hankinta-asiakirjat

Kielet, joilla hankinta-asiakirjat ovat virallisesti saatavilla: bulgaria

Hankinta-asiakirjojen osoite: <https://app.eop.bg/today/519740>

Tilapäinen viestintäkanava:

Nimi: ЦАИС ЕОП

5.1.12. Hankinnan ehdot

Tarjouksen/hakemuksen jättämisen ehdot:

Tarjouksen/hakemuksen jättäminen sähköisesti: Pakollinen

Tarjouksen/hakemuksen toimitusosoite: <https://app.eop.bg/today/519740>

Kielet, joilla tarjoukset tai osallistumishakemukset voidaan toimittaa: bulgaria

Sähköinen luettelo: Ei sallittu

Vaihtoehtoiset tarjoukset: Ei sallittu

Tarjousten vastaanottamisen määräaika: 25/09/2025 23:59:59 (UTC+03:00) Itä-Euroopan kesäaika

Ajanjakso, jonka tarjouksen on pysyttävä voimassa: 200 Päivät

Tietoa julkisesta avaamisesta:

Tarjousten avaamisen päivämäärä: 26/09/2025 13:30:00 (UTC+03:00) Itä-Euroopan kesäaika

Raikka: Централизирана автоматизирана информационна система „Електронни обществени поръчки“ (ЦАИС ЕОП).

Sopimusehdot:

Sopimuksen täytäntöönpano on rajattu tehtäväksi suojatyöohjelmien puitteissa: Ei

Sähköinen laskutus: Sallittu

Tilaukset tehdään sähköisesti: ei

Maksut tehdään sähköisesti: ei

5.1.15. Menetelmät

Puitejärjestely:

Ei puitejärjestelyä

Tietoa dynaamisesta hankintajärjestelmästä:

Ei dynaamista hankintajärjestelmää

5.1.16. Lisätietoja, sovittelu ja muutoksenhaku

Muutoksenhakuelin: Комисия за защита на конкуренцията

Tietoa muutoksenhaun määräajoista: Съгласно чл.197, ал.1, т.1 от ЗОП в 10-дневен срок

Osallistumishakemuksia vastaanottava organisaatio: УНИВЕРСИТЕТСКА

МНОГОПРОФИЛНА БОЛНИЦА ЗА АКТИВНО ЛЕЧЕНИЕ - Д-Р ГЕОРГИ СТРАНСКИ ЕАД

Tarjouksia käsittelevä organisaatio: УНИВЕРСИТЕТСКА МНОГОПРОФИЛНА БОЛНИЦА ЗА АКТИВНО ЛЕЧЕНИЕ - Д-Р ГЕОРГИ СТРАНСКИ ЕАД

5.1. Osa: LOT-0002

Ilmoituksen nimi: „Доставка на ехографски апарат за Клиниката по анестезиология и интензивно лечение (КАИЛ) в "УМБАЛ-Д-р Георги Странски"ЕАД - Плевен“

Kuvaus: Обособена позиция №2 включва доставка, монтаж, пускане в експлоатация и гаранционна поддръжка на ехографски апарат за нуждите на Клиниката по

анестезиология и интензивно лечение (КАИЛ) в "УМБАЛ-Д-р Георги Странски"ЕАД - Плевен.

Sisäinen tunniste: 519751

5.1.1. Tarkoitus

Pääasiallinen hankintalaji: Tavarahankinnat

Pääasiallinen luokitus (cpv): 33112200 Ultraääniyksikkö

Lisäluokitus (cpv): 33112200 Ultraääniyksikkö

Optiot:

Optioiden kuvaus: Предвидените възможности за изменение на сключения с изпълнителя договор, съгласно чл. 116, ал.1, т. 1 от ЗОП, са следните: 1. В случай на цялостна или частична замяна на стоки, включени в предмета на договора, включително на техни елементи, компоненти или части, когато това е в интерес на възложителя, не води до увеличаване на общата стойност на договора и заменящите стоки съответстват на изискванията на техническите спецификации от обществената поръчка или имат технически предимства и/или по-добри функционални характеристики в сравнение със заменяните стоки. 2. При намаляване общата стойност на договора в интерес на възложителя поради намаляване на договорените цени или отпадане на дейности.

5.1.2. Suorituspaikka

Postiosoite: Клиниката по анестезиология и интензивно лечение (КАИЛ) в "УМБАЛ-Д-р Георги Странски"ЕАД -Плевен", гр. Плевен, ул.Георги Кочев 8А

Postitoimipaikka: Плевен

Postinumero: 5800

Maaryhmittely (NUTS): Плевен (BG314)

Maa: Bulgaria

5.1.3. Arvioitu kesto

Kesto: 12 Kuukaudet

5.1.4. Uusiminen

Sopimuksen optiokausien enimmäismäärä: 0

5.1.5. Arvo

Ennakoitu arvo ilman arvonlisäveroa: 108 333,33 BGN

5.1.6. Yleistä tietoa

Varattu osallistuminen:

Osallistumista ei ole varattu.

Hankintaa ei ole rahoitettu EU:n varoista

Hankintaan sovelletaan WTO:n julkisia hankintoja koskevaa sopimusta (GPA): кyllä

5.1.7. Strategiset hankinnat

Strategisten hankintojen tavoite: Ei strategista hankintaa

Ympäristöä säästävien hankintojen kriteerit: Ei ympäristöä säästävien julkisten hankintojen kriteerejä

5.1.8. Esteettömyyskriteerit

Vammaisia koskevia esteettömyysvaatimuksia ei ole otettu huomioon seuraavin perustein

Perustelu: В техническите спецификации не са използвани критерии за достъпността за лицата с увреждания, тъй като предметът на поръчката включва доставка на специфична медицинска апаратура, към която възложителят е поставил изисквания към относимите европейски стандартни и процедури, които следва да бъдат приложени. С

оглед на горното, не е необходимо включване на допълнителни критерии за достъпността на лица с увреждания, тъй като европейското законодателство е синхронизирано и възложителят се е позовал на относимата към медицинската апаратура европейска рамка.

5.1.9. Valintaperusteet

Valintaperusteiden ilmoittamispaikka: Ilmoitus

Kriteeri: Rekisteröinti asiaankuuluvaan ammattirekisteriin

Valintaperusteen kuvaus: Участниците трябва да са регистрирани като търговци и да имат право да осъществяват търговия на едро с медицински изделия. За доказване, при поискване, участниците трябва да представят заверено от тях копие с гриф: „Вярно с оригинала“, подпис и „мокър“ печат на разрешение/удостоверение или документ за търговия на едро с медицински изделия (в приложимите случаи), съгласно чл. 77, ал. 1 от ЗМИ, издадено на участника. В случай, че участникът попада в разпоредбата на чл. 77, ал. 2 от ЗМИ, такъв документ не е необходим, а само декларация, в която описва наличието на това обстоятелство. Деклариране: В ЕЕДОП Част VI: „Критерии за подбор“, раздел А: "Годност" следва да се посочи разрешението за извършване на търговия на едро с медицински изделия. Доказване: Документите, с които се доказва съответствие със зададения критерий за подбор могат да се изискват при условията на чл. 67, ал. 5 от ЗОП и чл. 112 от ЗОП, а именно заверено от тях копие с гриф: „Вярно с оригинала“, подпис и „мокър“ печат на разрешение/удостоверение или документ за търговия на едро с медицински изделия (в приложимите случаи), съгласно чл. 77, ал. 1 от ЗМИ. В случай, че участникът попада в разпоредбата на чл. 77, ал. 2 от ЗМИ, такъв документ не е необходим, а само декларация, в която описва наличието на това обстоятелство.

Kriteeri: Yleinen vuotuinen liikevaihto

Valintaperusteen kuvaus: Участниците в процедурата трябва да са реализирали минимален оборот в сферата, попадаща в обхвата на поръчката, изчислен на база годишните обороти за последните три приключили финансови години, в зависимост от датата, на която участникът е създаден или е започнал дейността си. За целите на настоящата поръчка, под „сфера, попадаща в обхвата на поръчката“ се разбира доставка на медицинска апаратура/оборудване. Съгласно чл. 62, ал. 3 от ЗОП, информацията може да обхваща и по-кратък период в зависимост от датата, на която участникът е създаден или е започнал дейността си. Документите, доказващи съответствието с поставения критерий, които се представят при поискване в хода на процедурата, в случаите на чл. 67, ал. 5 от ЗОП или от участника, определен за изпълнител преди сключване на договора са: удостоверения от банки; годишните финансови отчети или техни съставни части, когато публикуването им се изисква съгласно законодателството на държавата, в която кандидатът или участникът е установен; справка за оборота в сферата, попадаща в обхвата на поръчката. Когато по основателна причина участникът не е в състояние да представи поисканите от възложителя документи, той може да докаже своето икономическо и финансово състояние с помощта на всеки друг документ, който възложителят приеме за подходящ. Съответствието с поставения критерий се декларира с попълване на част IV, раздел Б от ЕЕДОП. Ако съответните документи са на разположение в електронен формат, участниците могат да посочат в ЕЕДОП: уеб адрес, орган или служба, издаващи документа и точно позоваване на документа. Изисквано минимално ниво за реализиран минимален оборот в сферата, попадаща в обхвата на поръчката, равен или над посочената по-долу стойност за съответната обособена позиция в размер, както следва:

Обособена позиция №2: „Доставка на ехографски апарат за Клиниката по анестезиология и интензивно лечение (КАИЛ) в "УМБАЛ-Д-р Георги Странски" ЕАД - Плевен" - 108 333,33 лв. (сто и осем хиляди триста тридесет и три лева и тридесет и три стотинки)

Kriteeri: Asiaankuuluvat koulutus- ja ammatilliset pätevyudet

Valintaperusteen kuvaus: Участниците трябва да разполага с поне 1 (един) сервизен инженер, обучен от фирмата производител за предлаганите апарати. Деклариране: Съответствието с поставения критерий се декларира с попълване на част IV, раздел В от еЕЕДОП, като се посочват трите имена, данни за притежаваните удостоверения /сертификати/други документи (вид, дата на издаване, срок на валидност, обхват и др.), както и медицинската апаратура/оборудване, за чиито сервиз и поддръжка е ангажиран. Доказване: Документите за поставения критерий, които се представят при поискване в хода на процедурата, в случаите на чл.67, ал.5 от ЗОП или от участника определен за изпълнител преди сключване на договора са: списък на персонала, който ще изпълнява поръчката, в който е посочена професионална компетентност на лицата. В списъка се посочват сервизни специалисти/инженери, които ще участват в изпълнението на поръчката, както и трите имена, данни за притежаваните удостоверения/сертификати /други документи (вид, дата на издаване, срок на валидност, обхват и др.), както и медицинската апаратура/оборудване, за чиито сервиз и поддръжка е ангажиран. Списъкът трябва да е придружен с копия на притежаваните от сервизните специалисти /сервизните инженери удостоверения/сертификати/други документи за преминат курс на обучение при производителя на медицинската апаратура/оборудване.

Kriteeri: Riippumattomien elinten myöntämät laadunvarmistusstandardien sertifikaatit

Valintaperusteen kuvaus: Участниците в процедурата да прилагат системи за управление на качеството по стандарт ISO 9001 или еквивалентна система, с обхват търговия с медицински изделия/апаратура и сервизна дейност на медицинска апаратура/изделия, издаден на името на участника. Деклариране: Изискваната информация относно доказване на съответствието с посочените критерии за подбор, участниците следва да декларират в част IV, раздел „Г“: „Сертификати от независими органи, удостоверяващи стандарти за осигуряване на качеството“ от еЕЕДОП, като посочват информация относно наличието на валиден сертификат за управление на качеството на медицинските апаратура съгласно изискванията на стандарт EN ISO 9001:2015 (или еквивалент) на участника, с обхват на сертификата, съответен на предмета на поръчката или еквивалент, позволяващ да се извършва дейността, предмет на поръчката. Забележка: Всеки участник следва да представи доказателства за еквивалентността на предложенията, които прави, когато се позовава на еквивалентни такива. Доказване: Документите за поставения критерий, които се представят в случаите на чл. 67, ал. 5 от ЗОП или от участника определен за изпълнител преди сключване на договора са: заверено копие на валиден сертификат по стандарт ISO 9001 или еквивалентна система за управление на качеството, с обхват търговия с медицински изделия/апаратура и сервизна дейност на медицинска апаратура/изделия, издаден на името на участника. Сертификатът трябва да е издаден от независими лица, които са акредитирани по съответната серия европейски стандарти от Изпълнителна агенция „Българска служба за акредитация“ или от друг национален орган по акредитация, който е страна по Многостранното споразумение за взаимно признаване на Европейската организация за акредитация, за съответната област или да отговарят на изискванията за признаване съгласно чл. 5а, ал. 2 от Закона за националната акредитация на органи за оценяване на съответствието. Възложителят приема еквивалентни сертификати,

издадени от органи, установени в други държави членки. Възложителят приема и други доказателства за еквивалентни мерки за осигуряване на качеството, когато участник не е имал достъп до такива сертификати или е нямал възможност да ги получи в съответните срокове по независещи от него причини

5.1.10. Vertailuperusteet

Kriteeri:

Tyyppi: Laatu

Nimi: Класирането на допуснатите оферти ще се извърши въз основа на икономически най-изгодната оферта, определена с критерия за възлагане „оптимално съотношение качество/цена“. Участниците се класират по низходящ ред, като участникът с най-голям брой точки се класира на първо място. За КО максималната оценка е 100 точки.

Kuvaus: Класирането на допуснатите оферти ще се извърши въз основа на икономически най-изгодната оферта, определена с критерия за възлагане „оптимално съотношение качество/цена“, което ще се оценява въз основа на Показател K1 - Предложена цена и на Показател K2 - Технически характеристики. Комплексната оценка представлява сумата от оценките по отделните показатели: $КО = K1 + K2$ съгласно методиката за оценка. Участниците се класират по низходящ ред, като участникът с най-голям брой точки се класира на първо място. За КО максималната оценка е 100 точки. На първо място ще бъде класиран участника, чиято офертата е получила най-голяма стойност на комплексната оценка КО. В случай че комплексните оценки на две или повече оферти са равни, за икономически най-изгодна ще се приеме тази оферта, в която се предлага най-ниска цена. При еднакви предложения и по двата показателя се провежда жребий в платформата ЦАИС съгласно чл. 58, ал. 3 от ППЗОП. Общата комплексна оценка (КО) се определя по следната формула: $КО = K1 + K2$ Максимален възможен брой точки: 100 точки K1 „Цена“ – с относителна тежест 50 точки K2 „Технически характеристики“ – с относителна тежест 50 точки Показател K1: „Цена“ – предложената цена без ДДС с максимален възможен брой точки 50. Участникът с най-ниска цена получава максимален брой точки, предложенията на всички останали участници се оценяват с точки изчислени по следната формула: Най-ниско ценово предложение $K1 = \frac{\text{Най-ниско ценово предложение}}{\text{Най-ниска цена}} \times 50$ Ценово предложение на участника Показател K2: „Технически характеристики“ $K2 = K2.1 + K2.2 + K2.3 + K2.4$, където: K2.1. Ехографски апарат, притежаващ запечатан контролен панел. Максимален възможен брой точки: 10. Участник, предложил ехографски апарат, притежаващ запечатан контролен панел, получава 10 т., а останалите получават 0 т. K2.2. Ехографски апарат, притежаващ възможност потребителя да променя чувствителността на вграденият тракпад при активно измерване. Максимален възможен брой точки: 15. Участник, предложил ехографски апарат, притежаващ възможност за промяна на чувствителността, на вграденият тракпад при активно измерване, от потребителя, получава 15 т., а останалите получават 0 т. K2.3. Ехографски апарат, притежаващ функция за автоматична активация и деактивация на транспортен/енергоспестяващ режим при затваряне и отваряне на капака на ехографа. Максимален възможен брой точки: 15. Участник, предложил ехографски апарат, притежаващ функция за автоматична активация и деактивация на транспортен/енергоспестяващ режим при затваряне и отваряне на капака на ехографа, получава 15 т., а останалите получават 0 т. K2.4. Ехографски апарат, притежаващ възможност за надграждане с трансезофагеален трансдюсер. Максимален възможен брой точки: 10. Участник, предложил ехографски апарат, с възможност с трансезофагеален трансдюсер, получава 10 т., а останалите получават 0 т.

Kategoria vertailuperuste kiinteä arvo: Kiinteä arvo (yhteensä)

5.1.11. Hankinta-asiakirjat

Kielet, joilla hankinta-asiakirjat ovat virallisesti saatavilla: bulgaria

Hankinta-asiakirjojen osoite: <https://app.eop.bg/today/519740>

Tilapäinen viestintäkanava:

Nimi: ЦАИС ЕОП

5.1.12. Hankinnan ehdot

Tarjouksen/hakemuksen jättämisen ehdot:

Tarjouksen/hakemuksen jättäminen sähköisesti: Pakollinen

Tarjouksen/hakemuksen toimitusosoite: <https://app.eop.bg/today/519740>

Kielet, joilla tarjoukset tai osallistumishakemukset voidaan toimittaa: bulgaria

Sähköinen luettelo: Ei sallittu

Vaihtoehtoiset tarjoukset: Ei sallittu

Tarjousten vastaanottamisen määräaika: 25/09/2025 23:59:59 (UTC+03:00) Itä-Euroopan kesäaika

Ajanjakso, jonka tarjouksen on pysyttävä voimassa: 200 Päivät

Tietoa julkisesta avaamisesta:

Tarjousten avaamisen päivämäärä: 26/09/2025 13:30:00 (UTC+03:00) Itä-Euroopan kesäaika

Raikka: Централизирана автоматизирана информационна система „Електронни обществени поръчки“ (ЦАИС ЕОП).

Sopimusehdot:

Sopimuksen täytäntöönpano on rajattu tehtäväksi suojatyöohjelmien puitteissa: Ei

Sähköinen laskutus: Sallittu

Tilaukset tehdään sähköisesti: ei

Maksut tehdään sähköisesti: ei

5.1.15. Menetelmät

Puitejärjestely:

Ei puitejärjestelyä

Tietoa dynaamisesta hankintajärjestelmästä:

Ei dynaamista hankintajärjestelmää

5.1.16. Lisätietoja, sovittelu ja muutoksenhaku

Muutoksenhakuelin: Комисия за защита на конкуренцията

Tietoa muutoksenhaun määräajoista: Съгласно чл.197, ал.1, т.1 от ЗОП в 10-дневен срок

Osallistumishakemuksia vastaanottava organisaatio: УНИВЕРСИТЕТСКА

МНОГОПРОФИЛНА БОЛНИЦА ЗА АКТИВНО ЛЕЧЕНИЕ - Д-Р ГЕОРГИ СТРАНСКИ ЕАД

Tarjouksia käsittelevä organisaatio: УНИВЕРСИТЕТСКА МНОГОПРОФИЛНА БОЛНИЦА ЗА АКТИВНО ЛЕЧЕНИЕ - Д-Р ГЕОРГИ СТРАНСКИ ЕАД

5.1. Osa: LOT-0003

Ilmoituksen nimi: „Доставка на съвременен рентгенов апарат за рентгеноскопия и рентгенография с динамичен плосък панел за Отделение за диспансерно наблюдение на болни с пневмо-фтизитарични заболявания в "УМБАЛ-Д-р Георги Странски"ЕАД - Плевен“

Kuvaus: Обособена позиция №3 включва доставка, монтаж, пускане в експлоатация и гаранционна поддръжка на един брой съвременен рентгенов апарат за нуждите на рентгеноскопия и рентгенография с динамичен плосък панел за нуждите на Отделение за диспансерно наблюдение на болни с пневмо-фтизитарични заболявания в "УМБАЛ-Д-р Георги Странски"ЕАД - Плевен.

5.1.1. Tarkoitus

Pääasiallinen hankintalaji: Tavarahankinnat

Pääasiallinen luokitus (cpv): 33111000 Röntgenlaitteet

Optiot:

Optioiden kuvaus: Предвидените възможности за изменение на сключения с изпълнителя договор, съгласно чл. 116, ал.1, т. 1 от ЗОП, са следните: 1. В случай на цялостна или частична замяна на стоки, включени в предмета на договора, включително на техни елементи, компоненти или части, когато това е в интерес на възложителя, не води до увеличаване на общата стойност на договора и заменящите стоки съответстват на изискванията на техническите спецификации от обществената поръчка или имат технически предимства и/или по-добри функционални характеристики в сравнение със заменяните стоки. 2. При намаляване общата стойност на договора в интерес на възложителя поради намаляване на договорените цени или отпадане на дейности.

5.1.2. Suorituspaikka

Postiosoite: Отделение за диспансерно наблюдение на болни с пневмо-фтизитарични заболявания в "УМБАЛ-Д-р Георги Странски"ЕАД -Плевен", гр. Плевен, ул. „Св. Св Кирил и Методий“ 20

Postitoimipaikka: Плевен

Postinumero: 5800

Maaryhmittely (NUTS): Плевен (BG314)

Maa: Bulgaria

5.1.3. Arvioitu kesto

Kesto: 12 Kuukaudet

5.1.4. Uusiminen

Sopimuksen optiokausien enimmäismäärä: 0

5.1.5. Arvo

Ennakoitu arvo ilman arvonlisäveroa: 166 666,67 BGN

5.1.6. Yleistä tietoa

Varattu osallistuminen:

Osallistumista ei ole varattu.

Hankintaa ei ole rahoitettu EU:n varoista

Hankintaan sovelletaan WTO:n julkisia hankintoja koskevaa sopimusta (GPA): кyllä

Lisätiedot: Промяна на Техническа спецификация и Техническо предложение

5.1.7. Strategiset hankinnat

Strategisten hankintojen tavoite: Ei strategista hankintaa

Ympäristöä säästävien hankintojen kriteerit: Ei ympäristöä säästävien julkisten hankintojen kriteerejä

5.1.8. Esteettömyyskriteerit

Vammaisia koskevia esteettömyysvaatimuksia ei ole otettu huomioon seuraavin perustein
Perustelu: В техническите спецификации не са използвани критерии за достъпността за лицата с увреждания, тъй като предметът на поръчката включва доставка на специфична медицинска апаратура, към която възложителят е поставил изисквания към относимите европейски стандартни и процедури, които следва да бъдат приложени. С оглед на горното, не е необходимо включване на допълнителни критерии за

достъпността на лица с увреждания, тъй като европейското законодателство е синхронизирано и възложителят се е позовал на относимата към медицинската апаратура европейска рамка.

5.1.9. Valintaperusteet

Valintaperusteiden ilmoittamispaikka: Ilmoitus

Kriteeri: Rekisteröinti asiaankuuluvaan ammattirekisteriin

Valintaperusteen kuvaus: Участниците трябва да са регистрирани като търговци и да имат право да осъществяват търговия на едро с медицински изделия. За доказване, при поискване, участниците трябва да представят заверено от тях копие с гриф: „Вярно с оригинала“, подпис и „мокър“ печат на разрешение/удостоверение или документ за търговия на едро с медицински изделия (в приложимите случаи), съгласно чл. 77, ал. 1 от ЗМИ, издадено на участника. В случай, че участникът попада в разпоредбата на чл. 77, ал. 2 от ЗМИ, такъв документ не е необходим, а само декларация, в която описва наличието на това обстоятелство. Деклариране: В ЕЕДОП Част VI: „Критерии за подбор“, раздел А: "Годност" следва да се посочи разрешението за извършване на търговия на едро с медицински изделия. Доказване: Документите, с които се доказва съответствие със зададения критерий за подбор могат да се изискват при условията на чл. 67, ал. 5 от ЗОП и чл. 112 от ЗОП, а именно заверено от тях копие с гриф: „Вярно с оригинала“, подпис и „мокър“ печат на разрешение/удостоверение или документ за търговия на едро с медицински изделия (в приложимите случаи), съгласно чл. 77, ал. 1 от ЗМИ. В случай, че участникът попада в разпоредбата на чл. 77, ал. 2 от ЗМИ, такъв документ не е необходим, а само декларация, в която описва наличието на това обстоятелство.

Kriteeri: Yleinen vuotuinen liikevaihto

Valintaperusteen kuvaus: Участниците в процедурата трябва да са реализирали минимален оборот в сферата, попадаща в обхвата на поръчката, изчислен на база годишните обороти за последните три приключили финансови години, в зависимост от датата, на която участникът е създаден или е започнал дейността си. За целите на настоящата поръчка, под „сфера, попадаща в обхвата на поръчката“ се разбира доставка на медицинска апаратура/оборудване. Съгласно чл. 62, ал. 3 от ЗОП, информацията може да обхваща и по-кратък период в зависимост от датата, на която участникът е създаден или е започнал дейността си. Документите, доказващи съответствието с поставения критерий, които се представят при поискване в хода на процедурата, в случаите на чл. 67, ал. 5 от ЗОП или от участника, определен за изпълнител преди сключване на договора са: удостоверения от банки; годишните финансови отчети или техни съставни части, когато публикуването им се изисква съгласно законодателството на държавата, в която кандидатът или участникът е установен; справка за оборота в сферата, попадаща в обхвата на поръчката. Когато по основателна причина участникът не е в състояние да представи поисканите от възложителя документи, той може да докаже своето икономическо и финансово състояние с помощта на всеки друг документ, който възложителят приеме за подходящ. Съответствието с поставения критерий се декларира с попълване на част IV, раздел Б от ЕЕДОП. Ако съответните документи са на разположение в електронен формат, участниците могат да посочат в ЕЕДОП: уеб адрес, орган или служба, издаващи документа и точно позоваване на документа. Изисквано минимално ниво за реализиран минимален оборот в сферата, попадаща в обхвата на поръчката, равен или над посочената по-долу стойност за съответната обособена позиция в размер, както следва: Обособена позиция №3: „Доставка на съвременен рентгенов апарат за рентгеноскопия и

рентгенография с динамичен плосък панел за Отделение за диспансерно наблюдение на болни с пневмо-фтизитарични заболявания в "УМБАЛ-Д-р Георги Странски"ЕАД - Плевен" - 166 666,67 лв. (сто шестдесет и шест хиляди шестстотин шестдесет и шест лева и шестдесет и седем стотинки)

Kriteeri: Asiaankuuluvat koulutus- ja ammatilliset pätevyudet

Valintaperusteen kuvaus: Участниците трябва да разполага с поне 1 (един) сервизен инженер, обучен от фирмата производител за предлаганите апарати. Деклариране: Съответствието с поставения критерий се декларира с попълване на част IV, раздел В от еЕЕДОП, като се посочват трите имена, данни за притежаваните удостоверения /сертификати/други документи (вид, дата на издаване, срок на валидност, обхват и др.), както и медицинската апаратура/оборудване, за чиито сервиз и поддръжка е ангажиран. Доказване: Документите за поставения критерий, които се представят при поискване в хода на процедурата, в случаите на чл.67, ал.5 от ЗОП или от участника определен за изпълнител преди сключване на договора са: списък на персонала, който ще изпълнява поръчката, в който е посочена професионална компетентност на лицата. В списъка се посочват сервизни специалисти/инженери, които ще участват в изпълнението на поръчката, както и трите имена, данни за притежаваните удостоверения/сертификати /други документи (вид, дата на издаване, срок на валидност, обхват и др.), както и медицинската апаратура/оборудване, за чиито сервиз и поддръжка е ангажиран. Списъкът трябва да е придружен с копия на притежаваните от сервизните специалисти /сервизните инженери удостоверения/сертификати/други документи за преминат курс на обучение при производителя на медицинската апаратура/оборудване.

Kriteeri: Riippumattomien elinten myöntämät laadunvarmistusstandardien sertifikaatit

Valintaperusteen kuvaus: Участниците в процедурата да прилагат системи за управление на качеството по стандарт ISO 9001 или еквивалентна система, с обхват търговия с медицински изделия/апаратура и сервизна дейност на медицинска апаратура/изделия, издаден на името на участника. Деклариране: Изисканата информация относно доказване на съответствието с посочените критерии за подбор, участниците следва да декларират в част IV, раздел „Г“: „Сертификати от независими органи, удостоверяващи стандарти за осигуряване на качеството“ от еЕЕДОП, като посочват информация относно наличието на валиден сертификат за управление на качеството на медицинските апаратура съгласно изискванията на стандарт EN ISO 9001:2015 (или еквивалент) на участника, с обхват на сертификата, съответен на предмета на поръчката или еквивалент, позволяващ да се извършва дейността, предмет на поръчката. Забележка: Всеки участник следва да представи доказателства за еквивалентността на предложенията, които прави, когато се позовава на еквивалентни такива. Доказване: Документите за поставения критерий, които се представят в случаите на чл. 67, ал. 5 от ЗОП или от участника определен за изпълнител преди сключване на договора са: заверено копие на валиден сертификат по стандарт ISO 9001 или еквивалентна система за управление на качеството, с обхват търговия с медицински изделия/апаратура и сервизна дейност на медицинска апаратура/изделия, издаден на името на участника. Сертификатът трябва да е издаден от независими лица, които са акредитирани по съответната серия европейски стандарти от Изпълнителна агенция „Българска служба за акредитация" или от друг национален орган по акредитация, който е страна по Многостранното споразумение за взаимно признаване на Европейската организация за акредитация, за съответната област или да отговарят на изискванията за признаване съгласно чл. 5а, ал. 2 от Закона за националната акредитация на органи за оценяване на съответствието. Възложителят приема еквивалентни сертификати,

издадени от органи, установени в други държави членки. Възложителят приема и други доказателства за еквивалентни мерки за осигуряване на качеството, когато участник не е имал достъп до такива сертификати или е нямал възможност да ги получи в съответните срокове по независещи от него причини

5.1.10. Vertailuperusteet

Kriteeri:

Tyyppi: Laatu

Nimi: Класирането на допуснатите оферти ще се извърши въз основа на икономически най-изгодната оферта, определена с критерия за възлагане „оптимално съотношение качество/цена“. Участниците се класират по низходящ ред, като участникът с най-голям брой точки се класира на първо място. За КО максималната оценка е 100 точки.

Kuvaus: Класирането на допуснатите оферти ще се извърши въз основа на икономически най-изгодната оферта, определена с критерия за възлагане „оптимално съотношение качество/цена“, което ще се оценява въз основа на Показател K1 - Предложена цена и на Показател K2 - Технически характеристики. Комплексната оценка представлява сумата от оценките по отделните показатели: $КО = K1 + K2$ съгласно методиката за оценка. Участниците се класират по низходящ ред, като участникът с най-голям брой точки се класира на първо място. За КО максималната оценка е 100 точки. На първо място ще бъде класиран участника, чиято офертата е получила най-голяма стойност на комплексната оценка КО. В случай че комплексните оценки на две или повече оферти са равни, за икономически най-изгодна ще се приеме тази оферта, в която се предлага най-ниска цена. При еднакви предложения и по двата показателя се провежда жребий в платформата ЦАИС съгласно чл. 58, ал. 3 от ППЗОП. Общата комплексна оценка (КО) се определя по следната формула: $КО = K1 + K2$ Максимален възможен брой точки: 100 точки K1 „Цена“ – с относителна тежест 50 точки K2 „Технически характеристики“ – с относителна тежест 50 точки Показател K1: „Цена“ – предложената цена без ДДС с максимален възможен брой точки 50. Участникът с най-ниска цена получава максимален брой точки, предложенията на всички останали участници се оценяват с точки изчислени по следната формула: Най-ниско ценово предложение $K1 = \frac{\text{Най-ниско ценово предложение}}{\text{Най-ниско ценово предложение на участника}}$ x 50 Ценово предложение на участника Показател K2: „Технически характеристики“ $K2 = K2.1 + K2.2 + K2.3$, където: K2.1. Наличие на режим за получаване за изображение на цяло тяло, получен от серия по-малки образи и серия за тяхното събиране /stitching/. Максимален възможен брой точки: 20. Участник, предложил апарат, който има режим за получаване на изображение на цяло тяло се оценява с 20 т. Всички останали участници се оценяват с 0 т. K2.2. Възможност за автономна работа на детектора Максимален възможен брой точки: 10. Участник, предложил апарат, който има вградена батерия в плоския панел на детектора, осигуряваща автономна работа не по-малко от 8 часа се оценява с 10 т. Всички останали участници се оценяват с 0 т. K2.3. Еквивалентна филтрация на рентгенови лъчи на плота на пациентската маса не повече от 0,5 mm Al eq, при 70 kVp Максимален възможен брой точки: 20. Участник, предложил апарат с еквивалентна филтрация на рентгенови лъчи на плота на пациентската маса не повече от 0,5 mm Al eq, при 70 kVp се оценява с 20 т. Всички останали участници се оценяват с 0 т.

Kategoria vertailuperuste kiinteä arvo: Kiinteä arvo (yhteensä)

Vertailuperusteen luku: 100

5.1.11. Hankinta-asiakirjat

Kielet, joilla hankinta-asiakirjat ovat virallisesti saatavilla: bulgaria

Hankinta-asiakirjojen osoite: <https://app.eop.bg/today/519740>

Tilapäinen viestintäkanava:

Nimi: ЦАИС ЕОП

5.1.12. Hankinnan ehdot

Tarjouksen/hakemuksen jättämisen ehdot:

Tarjouksen/hakemuksen jättäminen sähköisesti: Pakollinen

Tarjouksen/hakemuksen toimitusosoite: <https://app.eop.bg/today/519740>

Kielet, joilla tarjoukset tai osallistumishakemukset voidaan toimittaa: bulgaria

Sähköinen luettelo: Ei sallittu

Vaihtoehtoiset tarjoukset: Ei sallittu

Tarjousten vastaanottamisen määräaika: 25/09/2025 23:59:59 (UTC+03:00) Itä-Euroopan kesäaika

Ajanjakso, jonka tarjouksen on pysyttävä voimassa: 200 Päivät

Tietoa julkisesta avaamisesta:

Tarjousten avaamisen päivämäärä: 26/09/2025 13:30:00 (UTC+03:00) Itä-Euroopan kesäaika

Raikka: Централизирана автоматизирана информационна система „Електронни обществени поръчки“ (ЦАИС ЕОП).

Sopimusehdot:

Sopimuksen täytäntöönpano on rajattu tehtäväksi suojatyöohjelmien puitteissa: Ei

Sähköinen laskutus: Sallittu

Tilaukset tehdään sähköisesti: ei

Maksut tehdään sähköisesti: ei

5.1.15. Menetelmät

Puitejärjestely:

Ei puitejärjestelyä

Tietoa dynaamisesta hankintajärjestelmästä:

Ei dynaamista hankintajärjestelmää

5.1.16. Lisätietoja, sovittelu ja muutoksenhaku

Muutoksenhakuelin: Комисия за защита на конкуренцията

Tietoa muutoksenhaun määräajoista: Съгласно чл.197, ал.1, т.1 от ЗОП в 10-дневен срок

Osallistumishakemuksia vastaanottava organisaatio: УНИВЕРСИТЕТСКА

МНОГОПРОФИЛНА БОЛНИЦА ЗА АКТИВНО ЛЕЧЕНИЕ - Д-Р ГЕОРГИ СТРАНСКИ ЕАД

Tarjouksia käsittelevä organisaatio: УНИВЕРСИТЕТСКА МНОГОПРОФИЛНА БОЛНИЦА ЗА АКТИВНО ЛЕЧЕНИЕ - Д-Р ГЕОРГИ СТРАНСКИ ЕАД

5.1. Osa: LOT-0004

Ilmoituksen nimi: „Доставка на ехографски апарат за Отделение по съдова хирургия в "УМБАЛ-Д-р Георги Странски"ЕАД - Плевен“

Kuvaus: Обособена позиция №4 включва доставка, монтаж, пускане в експлоатация и гаранционна поддръжка на един брой ехографски апарат за нуждите на Отделение по съдова хирургия в "УМБАЛ-Д-р Георги Странски"ЕАД - Плевен.

Sisäinen tunniste: 519758

5.1.1. Tarkoitus

Pääasiallinen hankintalaji: Tavarahankinnat

Pääasiallinen luokitus (cpv): 33112200 Ultraääniyksikkö

Optiot:

Optioiden kuvaus: Предвидените възможности за изменение на сключения с изпълнителя договор, съгласно чл. 116, ал.1, т. 1 от ЗОП, са следните: 1. В случай на цялостна или частична замяна на стоки, включени в предмета на договора, включително на техни

елементи, компоненти или части, когато това е в интерес на възложителя, не води до увеличаване на общата стойност на договора и заменящите стоки съответстват на изискванията на техническите спецификации от обществената поръчка или имат технически предимства и/или по-добри функционални характеристики в сравнение със заменяните стоки. 2. При намаляване общата стойност на договора в интерес на възложителя поради намаляване на договорените цени или отпадане на дейности.

5.1.2. Suorituspaikka

Postiosoite: Отделение по съдова хирургия в "УМБАЛ-Д-р Георги Странски" ЕАД -Плевен
", гр. Плевен, ул.Георги Кочев 8А

Postitoimipaikka: Плевен

Postinumero: 5800

Maaryhmittely (NUTS): Плевен (BG314)

Maa: Bulgaria

5.1.3. Arvioitu kesto

Kesto: 12 Kuukaudet

5.1.4. Uusiminen

Sopimuksen optiokausien enimmäismäärä: 0

5.1.5. Arvo

Ennakoitu arvo ilman arvonlisäveroa: 110 909,16 BGN

5.1.6. Yleistä tietoa

Varattu osallistuminen:

Osallistumista ei ole varattu.

Hankintaa ei ole rahoitettu EU:n varoista

Hankintaan sovelletaan WTO:n julkisia hankintoja koskevaa sopimusta (GPA): kyllä

5.1.7. Strategiset hankinnat

Strategisten hankintojen tavoite: Ei strategista hankintaa

Ympäristöä säästävien hankintojen kriteerit: Ei ympäristöä säästävien julkisten hankintojen kriteerejä

5.1.8. Esteettömyyskriteerit

Vammaisia koskevia esteettömyysvaatimuksia ei ole otettu huomioon seuraavin perustein

Perustelu: В техническите спецификации не са използвани критерии за достъпността за лицата с увреждания, тъй като предметът на поръчката включва доставка на специфична медицинска апаратура, към която възложителят е поставил изисквания към относимите европейски стандартни и процедури, които следва да бъдат приложени. С оглед на горното, не е необходимо включване на допълнителни критерии за достъпността на лица с увреждания, тъй като европейското законодателство е синхронизирано и възложителят се е позовал на относимата към медицинската апаратура европейска рамка.

5.1.9. Valintaperusteet

Valintaperusteiden ilmoittamispaikka: Ilmoitus

Kriteeri: Rekisteröinti asiaankuuluvaan ammattirekisteriin

Valintaperusteen kuvaus: Участниците трябва да са регистрирани като търговци и да имат право да осъществяват търговия на едро с медицински изделия. За доказване, при поискване, участниците трябва да представят заверено от тях копие с гриф: „Вярно с оригинала”, подпис и „мокър” печат на разрешение/удостоверение или документ за

търговия на едро с медицински изделия (в приложимите случаи), съгласно чл. 77, ал. 1 от ЗМИ, издадено на участника. В случай, че участникът попада в разпоредбата на чл. 77, ал. 2 от ЗМИ, такъв документ не е необходим, а само декларация, в която описва наличието на това обстоятелство. Деклариране: В ЕЕДОП Част VI: „Критерии за подбор“, раздел А: "Годност" следва да се посочи разрешението за извършване на търговия на едро с медицински изделия. Доказване: Документите, с които се доказва съответствие със зададения критерий за подбор могат да се изискват при условията на чл. 67, ал. 5 от ЗОП и чл. 112 от ЗОП, а именно заверено от тях копие с гриф: „Вярно с оригинала“, подпис и „мокър“ печат на разрешение/удостоверение или документ за търговия на едро с медицински изделия (в приложимите случаи), съгласно чл. 77, ал. 1 от ЗМИ. В случай, че участникът попада в разпоредбата на чл. 77, ал. 2 от ЗМИ, такъв документ не е необходим, а само декларация, в която описва наличието на това обстоятелство.

Kriteeri: Yleinen vuotuinen liikevaihto

Valintaperusteen kuvaus: Участниците в процедурата трябва да са реализирали минимален оборот в сферата, попадаща в обхвата на поръчката, изчислен на база годишните обороти за последните три приключили финансови години, в зависимост от датата, на която участникът е създаден или е започнал дейността си. За целите на настоящата поръчка, под „сфера, попадаща в обхвата на поръчката“ се разбира доставка на медицинска апаратура/оборудване. Съгласно чл. 62, ал. 3 от ЗОП, информацията може да обхваща и по-кратък период в зависимост от датата, на която участникът е създаден или е започнал дейността си. Документите, доказващи съответствието с поставения критерий, които се представят при поискване в хода на процедурата, в случаите на чл. 67, ал. 5 от ЗОП или от участника, определен за изпълнител преди сключване на договора са: удостоверения от банки; годишните финансови отчети или техни съставни части, когато публикуването им се изисква съгласно законодателството на държавата, в която кандидатът или участникът е установен; справка за оборота в сферата, попадаща в обхвата на поръчката. Когато по основателна причина участникът не е в състояние да представи поисканите от възложителя документи, той може да докаже своето икономическо и финансово състояние с помощта на всеки друг документ, който възложителят приеме за подходящ. Съответствието с поставения критерий се декларира с попълване на част IV, раздел Б от ЕЕДОП. Ако съответните документи са на разположение в електронен формат, участниците могат да посочат в ЕЕДОП: уеб адрес, орган или служба, издаващи документа и точно позоваване на документа. Изисквано минимално ниво за реализиран минимален оборот в сферата, попадаща в обхвата на поръчката, равен или над посочената по-долу стойност за съответната обособена позиция в размер, както следва: Обособена позиция №4: „Доставка на ехографски апарат за Отделение по съдова хирургия в "УМБАЛ-Д-р Георги Странски" ЕАД - Плевен“ - 110 909,16 лв. (сто и десет хиляди деветстотин и девет лева и шестнадесет стотинки)

Kriteeri: Asiaankuuluvat koulutus- ja ammatilliset pätevyyydet

Valintaperusteen kuvaus: Участниците трябва да разполага с поне 1 (един) сервизен инженер, обучен от фирмата производител за предлаганите апарати. Деклариране: Съответствието с поставения критерий се декларира с попълване на част IV, раздел В от ЕЕДОП, като се посочват трите имена, данни за притежаваните удостоверения /сертификати/други документи (вид, дата на издаване, срок на валидност, обхват и др.), както и медицинската апаратура/оборудване, за чиито сервиз и поддръжка е ангажиран. Доказване: Документите за поставения критерий, които се представят при поискване в

хода на процедурата, в случаите на чл.67, ал.5 от ЗОП или от участника определен за изпълнител преди сключване на договора са: списък на персонала, който ще изпълнява поръчката, в който е посочена професионална компетентност на лицата. В списъка се посочват сервизни специалисти/инженери, които ще участват в изпълнението на поръчката, както и трите имена, данни за притежаваните удостоверения/сертификати /други документи (вид, дата на издаване, срок на валидност, обхват и др.), както и медицинската апаратура/оборудване, за чиито сервиз и поддръжка е ангажиран. Списъкът трябва да е придружен с копия на притежаваните от сервизните специалисти /сервизните инженери удостоверения/сертификати/други документи за преминат курс на обучение при производителя на медицинската апаратура/оборудване.

Kriteeri: Riippumattomien elinten myöntämät laadunvarmistusstandardien sertifikaatit
Valintaperusteen kuvaus: Участниците в процедурата да прилагат системи за управление на качеството по стандарт ISO 9001 или еквивалентна система, с обхват търговия с медицински изделия/апаратура и сервизна дейност на медицинска апаратура/изделия, издаден на името на участника. Деклариране: Изисканата информация относно доказване на съответствието с посочените критерии за подбор, участниците следва да декларират в част IV, раздел „Г“: „Сертификати от независими органи, удостоверяващи стандарти за осигуряване на качеството“ от еЕЕДОП, като посочват информация относно наличието на валиден сертификат за управление на качеството на медицинските апаратура съгласно изискванията на стандарт EN ISO 9001:2015 (или еквивалент) на участника, с обхват на сертификата, съответен на предмета на поръчката или еквивалент, позволяващ да се извършва дейността, предмет на поръчката. Забележка: Всеки участник следва да представи доказателства за еквивалентността на предложенията, които прави, когато се позовава на еквивалентни такива. Доказване: Документите за поставения критерий, които се представят в случаите на чл. 67, ал. 5 от ЗОП или от участника определен за изпълнител преди сключване на договора са: заверено копие на валиден сертификат по стандарт ISO 9001 или еквивалентна система за управление на качеството, с обхват търговия с медицински изделия/апаратура и сервизна дейност на медицинска апаратура/изделия, издаден на името на участника. Сертификатът трябва да е издаден от независими лица, които са акредитирани по съответната серия европейски стандарти от Изпълнителна агенция „Българска служба за акредитация“ или от друг национален орган по акредитация, който е страна по Многостранното споразумение за взаимно признаване на Европейската организация за акредитация, за съответната област или да отговарят на изискванията за признаване съгласно чл. 5а, ал. 2 от Закона за националната акредитация на органи за оценяване на съответствието. Възложителят приема еквивалентни сертификати, издадени от органи, установени в други държави членки. Възложителят приема и други доказателства за еквивалентни мерки за осигуряване на качеството, когато участник не е имал достъп до такива сертификати или е нямал възможност да ги получи в съответните срокове по независещи от него причини

5.1.10. Vertailuperusteet

Kriteeri:

Тyyppi: Laatu

Nimi: Класирането на допуснатите оферти ще се извърши въз основа на икономически най-изгодната оферта, определена с критерия за възлагане „оптимално съотношение качество/цена“. Участниците се класират по низходящ ред, като участникът с най-голям брой точки се класира на първо място. За КО максималната оценка е 100 точки.

Kuvaus: Класирането на допуснатите оферти ще се извърши въз основа на икономически най-изгодната оферта, определена с критерия за възлагане „оптимално съотношение качество/цена“, което ще се оценява въз основа на Показател K1 - Предложена цена и на Показател K2 - Технически характеристики. Комплексната оценка представлява сумата от оценките по отделните показатели: $KO = K1 + K2$ съгласно методиката за оценка. Участниците се класират по низходящ ред, като участникът с най-голям брой точки се класира на първо място. За КО максималната оценка е 100 точки. На първо място ще бъде класиран участника, чиято офертата е получила най-голяма стойност на комплексната оценка КО. В случай че комплексните оценки на две или повече оферти са равни, за икономически най-изгодна ще се приеме тази оферта, в която се предлага най-ниска цена. При еднакви предложения и по двата показателя се провежда жребий в платформата ЦАИС съгласно чл. 58, ал. 3 от ППЗОП. Общата комплексна оценка (КО) се определя по следната формула: $KO = K1 + K2$ Максимален възможен брой точки: 100 точки K1 „Цена“ – с относителна тежест 50 точки K2 „Технически характеристики“ – с относителна тежест 50 точки Показател K1: „Цена“ – предложената цена без ДДС с максимален възможен брой точки 50. Участникът с най-ниска цена получава максимален брой точки, предложенията на всички останали участници се оценяват с точки изчислени по следната формула: Най-ниско ценово предложение $K1 = \frac{\text{Ценово предложение на участника}}{\text{Най-ниско ценово предложение}} \times 50$ Ценово предложение на участника Показател K2: „Технически характеристики“ $K2 = K2.1 + K2.2 + K2.3 + K2.4$, където: K2.1. Ехографски апарат, притежаващ запечатан контролен панел. Максимален възможен брой точки: 10. Участник, предложил ехографски апарат, притежаващ запечатан контролен панел, получава 10 т., а останалите получават 0 т. K2.2. Ехографски апарат, притежаващ възможност потребителя да променя чувствителността на вграденият тракпад при активно измерване. Максимален възможен брой точки: 15. Участник, предложил ехографски апарат, притежаващ възможност за промяна на чувствителността, на вграденият тракпад при активно измерване, от потребителя, получава 15 т., а останалите получават 0 т. K2.3. Ехографски апарат, притежаващ функция за автоматична активация и деактивация на транспортен/енергоспестяващ режим при затваряне и отваряне на капака на ехографа. Максимален възможен брой точки: 15. Участник, предложил ехографски апарат, притежаващ функция за автоматична активация и деактивация на транспортен/енергоспестяващ режим при затваряне и отваряне на капака на ехографа, получава 15 т., а останалите получават 0 т. K2.4. Ехографски апарат, притежаващ възможност за фино насочване на ултразвуковият лъч при Цветен Доплер и Пулсов Доплер ≥ 30 стъпки. Максимален възможен брой точки: 10. Участник, предложил ехографски апарат, с възможност за фино насочване на ултразвуковият лъч при Цветен Доплер и Пулсов Доплер ≥ 30 стъпки, получава 10 т., а останалите получават 0 т.

Kategoria vertailuperuste kiinteä arvo: Kiinteä arvo (yhteensä)
Vertailuperusteen luku: 100

5.1.11. Hankinta-asiakirjat

Kielet, joilla hankinta-asiakirjat ovat virallisesti saatavilla: bulgaria

Hankinta-asiakirjojen osoite: <https://app.eop.bg/today/519740>

Tilapäinen viestintäkanava:

Nimi: ЦАИС ЕОП

5.1.12. Hankinnan ehdot

Tarjouksen/hakemuksen jättämisen ehdot:

Tarjouksen/hakemuksen jättäminen sähköisesti: Pakollinen

Tarjouksen/hakemuksen toimitusosoite: <https://app.eop.bg/today/519740>

Kielet, joilla tarjoukset tai osallistumishakemukset voidaan toimittaa: bulgaria

Sähköinen luettelo: Ei sallittu

Vaihtoehtoiset tarjoukset: Ei sallittu

Tarjousten vastaanottamisen määräaika: 25/09/2025 23:59:59 (UTC+03:00) Itä-Euroopan kesäaika

Ajanjakso, jonka tarjouksen on pysyttävä voimassa: 200 Päivät

Tietoa julkisesta avaamisesta:

Tarjousten avaamisen päivämäärä: 26/09/2025 13:30:00 (UTC+03:00) Itä-Euroopan kesäaika

Raikka: Централизирана автоматизирана информационна система „Електронни обществени поръчки“ (ЦАИС ЕОП).

Sopimusehdot:

Sopimuksen täytäntöönpano on rajattu tehtäväksi suojatyöohjelmien puitteissa: Ei

Sähköinen laskutus: Sallittu

Tilaukset tehdään sähköisesti: ei

Maksut tehdään sähköisesti: ei

5.1.15. Menetelmät

Puitejärjestely:

Ei puitejärjestelyä

Tietoa dynaamisesta hankintajärjestelmästä:

Ei dynaamista hankintajärjestelmää

5.1.16. Lisätietoja, sovittelu ja muutoksenhaku

Muutoksenhakuelin: Комисия за защита на конкуренцията

Tietoa muutoksenhaun määräajoista: Съгласно чл.197, ал.1, т.1 от ЗОП в 10-дневен срок

Osallistumishakemuksia vastaanottava organisaatio: УНИВЕРСИТЕТСКА

МНОГОПРОФИЛНА БОЛНИЦА ЗА АКТИВНО ЛЕЧЕНИЕ - Д-Р ГЕОРГИ СТРАНСКИ ЕАД

Tarjouksia käsittelevä organisaatio: УНИВЕРСИТЕТСКА МНОГОПРОФИЛНА БОЛНИЦА ЗА АКТИВНО ЛЕЧЕНИЕ - Д-Р ГЕОРГИ СТРАНСКИ ЕАД

5.1. Osa: LOT-0005

Ilmoituksen nimi: „Доставка на ехографски апарат за обща хирургия в "УМБАЛ-Д-р Георги Странски"ЕАД - Плевен“

Kuvaus: Обособена позиция №5 включва доставка, монтаж, пускане в експлоатация и гаранционна поддръжка на един брой ехографски апарат за нуждите на Централен операционен блок в "УМБАЛ-Д-р Георги Странски"ЕАД - Плевен.

Sisäinen tunniste: 519769

5.1.1. Tarkoitus

Pääasiallinen hankintalaji: Tavarahankinnat

Pääasiallinen luokitus (cpv): 33112200 Ultraääniyksikkö

Optiot:

Optioiden kuvaus: Предвидените възможности за изменение на сключения с изпълнителя договор, съгласно чл. 116, ал.1, т. 1 от ЗОП, са следните: 1. В случай на цялостна или частична замяна на стоки, включени в предмета на договора, включително на техни елементи, компоненти или части, когато това е в интерес на възложителя, не води до увеличаване на общата стойност на договора и заменящите стоки съответстват на изискванията на техническите спецификации от обществената поръчка или имат

технически предимства и/или по-добри функционални характеристики в сравнение със заменяните стоки. 2. При намаляване общата стойност на договора в интерес на възложителя поради намаляване на договорените цени или отпадане на дейности.

5.1.2. Suorituspaikka

Postiosoite: Централен операционен блок в "УМБАЛ-Д-р Георги Странски"ЕАД -Плевен“, гр. Плевен, ул.Георги Кочев 8А

Postitoimipaikka: Плевен

Postinumero: 5800

Maaryhmittely (NUTS): Плевен (BG314)

Maa: Bulgaria

5.1.3. Arvioitu kesto

Kesto: 12 Kuukaudet

5.1.4. Uusiminen

Sopimuksen optiokausien enimmäismäärä: 0

5.1.5. Arvo

Ennakoitu arvo ilman arvonlisäveroa: 131 700,00 BGN

5.1.6. Yleistä tietoa

Varattu osallistuminen:

Osallistumista ei ole varattu.

Hankintaa ei ole rahoitettu EU:n varoista

Hankintaan sovelletaan WTO:n julkisia hankintoja koskevaa sopimusta (GPA): kyllä

5.1.7. Strategiset hankinnat

Strategisten hankintojen tavoite: Ei strategista hankintaa

Ympäristöä säästävien hankintojen kriteerit: Ei ympäristöä säästävien julkisten hankintojen kriteerejä

5.1.8. Esteettömyyskriteerit

Vammaisia koskevia esteettömyysvaatimuksia ei ole otettu huomioon seuraavin perustein
Perustelu: В техническите спецификации не са използвани критерии за достъпността за лицата с увреждания, тъй като предметът на поръчката включва доставка на специфична медицинска апаратура, към която възложителят е поставил изисквания към относимите европейски стандартни и процедури, които следва да бъдат приложени. С оглед на горното, не е необходимо включване на допълнителни критерии за достъпността на лица с увреждания, тъй като европейското законодателство е синхронизирано и възложителят се е позовал на относимата към медицинската апаратура европейска рамка.

5.1.9. Valintaperusteet

Valintaperusteiden ilmoittamispaikka: Ilmoitus

Kriteeri: Rekisteröinti asiaankuuluvaan ammattirekisteriin

Valintaperusteiden kuvaus: Участниците трябва да са регистрирани като търговци и да имат право да осъществяват търговия на едро с медицински изделия. За доказване, при поискване, участниците трябва да представят заверено от тях копие с гриф: „Вярно с оригинала“, подпис и „мокър“ печат на разрешение/удостоверение или документ за търговия на едро с медицински изделия (в приложимите случаи), съгласно чл. 77, ал. 1 от ЗМИ, издадено на участника. В случай, че участникът попада в разпоредбата на чл. 77, ал. 2 от ЗМИ, такъв документ не е необходим, а само декларация, в която описва

наличието на това обстоятелство. Деклариране: В ЕЕДОП Част VI: „Критерии за подбор”, раздел А: "Годност" следва да се посочи разрешението за извършване на търговия на едро с медицински изделия. Доказване: Документите, с които се доказва съответствие със зададения критерий за подбор могат да се изискват при условията на чл. 67, ал. 5 от ЗОП и чл. 112 от ЗОП, а именно заверено от тях копие с гриф: „Вярно с оригинала”, подпис и „мокър” печат на разрешение/удостоверение или документ за търговия на едро с медицински изделия (в приложимите случаи), съгласно чл. 77, ал. 1 от ЗМИ. В случай, че участникът попада в разпоредбата на чл. 77, ал. 2 от ЗМИ, такъв документ не е необходим, а само декларация, в която описва наличието на това обстоятелство.

Kriteeri: Yleinen vuotuinen liikevaihto

Valintaperusteen kuvaus: Участниците в процедурата трябва да са реализирали минимален оборот в сферата, попадаща в обхвата на поръчката, изчислен на база годишните обороти за последните три приключили финансови години, в зависимост от датата, на която участникът е създаден или е започнал дейността си. За целите на настоящата поръчка, под „сфера, попадаща в обхвата на поръчката“ се разбира доставка на медицинска апаратура/оборудване. Съгласно чл. 62, ал. 3 от ЗОП, информацията може да обхваща и по-кратък период в зависимост от датата, на която участникът е създаден или е започнал дейността си. Документите, доказващи съответствието с поставения критерий, които се представят при поискване в хода на процедурата, в случаите на чл. 67, ал. 5 от ЗОП или от участника, определен за изпълнител преди сключване на договора са: удостоверения от банки; годишните финансови отчети или техни съставни части, когато публикуването им се изисква съгласно законодателството на държавата, в която кандидатът или участникът е установен; справка за оборота в сферата, попадаща в обхвата на поръчката. Когато по основателна причина участникът не е в състояние да представи поисканите от възложителя документи, той може да докаже своето икономическо и финансово състояние с помощта на всеки друг документ, който възложителят приеме за подходящ. Съответствието с поставения критерий се декларира с попълване на част IV, раздел Б от ЕЕДОП. Ако съответните документи са на разположение в електронен формат, участниците могат да посочат в ЕЕДОП: уеб адрес, орган или служба, издаващи документа и точно позоваване на документа. Изисквано минимално ниво за реализиран минимален оборот в сферата, попадаща в обхвата на поръчката, равен или над посочената по-долу стойност за съответната обособена позиция в размер, както следва: Обособена позиция №5: „Доставка на ехографски апарат за обща хирургия в "УМБАЛ-Д-р Георги Странски" ЕАД - Плевен“ - 131 700 лв. (сто тридесет и един хиляди и седемстотин лева)

Kriteeri: Asiaankuuluvat koulutus- ja ammatilliset pätevyudet

Valintaperusteen kuvaus: Участниците трябва да разполага с поне 1 (един) сервизен инженер, обучен от фирмата производител за предлаганите апарати. Деклариране: Съответствието с поставения критерий се декларира с попълване на част IV, раздел В от ЕЕДОП, като се посочват трите имена, данни за притежаваните удостоверения /сертификати/други документи (вид, дата на издаване, срок на валидност, обхват и др.), както и медицинската апаратура/оборудване, за чиито сервиз и поддръжка е ангажиран. Доказване: Документите за поставения критерий, които се представят при поискване в хода на процедурата, в случаите на чл. 67, ал. 5 от ЗОП или от участника определен за изпълнител преди сключване на договора са: списък на персонала, който ще изпълнява поръчката, в който е посочена професионална компетентност на лицата. В списъка се

посочват сервизни специалисти/инженери, които ще участват в изпълнението на поръчката, както и трите имена, данни за притежаваните удостоверения/сертификати /други документи (вид, дата на издаване, срок на валидност, обхват и др.), както и медицинската апаратура/оборудване, за чиито сервиз и поддръжка е ангажиран. Списъкът трябва да е придружен с копия на притежаваните от сервизните специалисти /сервизните инженери удостоверения/сертификати/други документи за преминат курс на обучение при производителя на медицинската апаратура/оборудване.

Kriteeri: Riippumattomien elinten myöntämät laadunvarmistusstandardien sertifikaatit
Valintaperusteen kuvaus: Участниците в процедурата да прилагат системи за управление на качеството по стандарт ISO 9001 или еквивалентна система, с обхват търговия с медицински изделия/апаратура и сервизна дейност на медицинска апаратура/изделия, издаден на името на участника. Деклариране: Изисканата информация относно доказване на съответствието с посочените критерии за подбор, участниците следва да декларират в част IV, раздел „Г“: „Сертификати от независими органи, удостоверяващи стандарти за осигуряване на качеството“ от еЕЕДОП, като посочват информация относно наличието на валиден сертификат за управление на качеството на медицинските апаратура съгласно изискванията на стандарт EN ISO 9001:2015 (или еквивалент) на участника, с обхват на сертификата, съответен на предмета на поръчката или еквивалент, позволяващ да се извършва дейността, предмет на поръчката. Забележка: Всеки участник следва да представи доказателства за еквивалентността на предложенията, които прави, когато се позовава на еквивалентни такива. Доказване: Документите за поставения критерий, които се представят в случаите на чл. 67, ал. 5 от ЗОП или от участника определен за изпълнител преди сключване на договора са: заверено копие на валиден сертификат по стандарт ISO 9001 или еквивалентна система за управление на качеството, с обхват търговия с медицински изделия/апаратура и сервизна дейност на медицинска апаратура/изделия, издаден на името на участника. Сертификатът трябва да е издаден от независими лица, които са акредитирани по съответната серия европейски стандарти от Изпълнителна агенция „Българска служба за акредитация“ или от друг национален орган по акредитация, който е страна по Многостранното споразумение за взаимно признаване на Европейската организация за акредитация, за съответната област или да отговарят на изискванията за признаване съгласно чл. 5а, ал. 2 от Закона за националната акредитация на органи за оценяване на съответствието. Възложителят приема еквивалентни сертификати, издадени от органи, установени в други държави членки. Възложителят приема и други доказателства за еквивалентни мерки за осигуряване на качеството, когато участник не е имал достъп до такива сертификати или е нямал възможност да ги получи в съответните срокове по независещи от него причини

5.1.10. Vertailuperusteet

Kriteeri:

Tyyppi: Laatu

Nimi: Класирането на допуснатите оферти ще се извърши въз основа на икономически най-изгодната оферта, определена с критерия за възлагане „оптимално съотношение качество/цена“. Участниците се класират по низходящ ред, като участникът с най-голям брой точки се класира на първо място. За КО максималната оценка е 100 точки.

Kuvaus: Класирането на допуснатите оферти ще се извърши въз основа на икономически най-изгодната оферта, определена с критерия за възлагане „оптимално съотношение качество/цена“, което ще се оценява въз основа на Показател K1 - Предложена цена и на Показател K2 - Технически характеристики. Комплексната оценка

представлява сумата от оценките по отделните показатели: $KO = K1 + K2$ съгласно методиката за оценка. Участниците се класират по низходящ ред, като участникът с най-голям брой точки се класира на първо място. За КО максималната оценка е 100 точки. На първо място ще бъде класиран участника, чиято офертата е получила най-голяма стойност на комплексната оценка КО. В случай че комплексните оценки на две или повече оферти са равни, за икономически най-изгодна ще се приеме тази оферта, в която се предлага най-ниска цена. При еднакви предложения и по двата показателя се провежда жребий в платформата ЦАИС съгласно чл. 58, ал. 3 от ППЗОП. Общата комплексна оценка (КО) се определя по следната формула: $KO = K1 + K2$ Максимален възможен брой точки: 100 точки $K1$ „Цена“ – с относителна тежест 50 точки $K2$ „Технически характеристики“ – с относителна тежест 50 точки Показател $K1$: „Цена“ – предложената цена без ДДС с максимален възможен брой точки 50. Участникът с най-ниска цена получава максимален брой точки, предложенията на всички останали участници се оценяват с точки изчислени по следната формула: Най-ниско ценово предложение $K1 = \frac{\text{Ценово предложение на участника}}{\text{Най-ниско ценово предложение}} \times 50$ Показател $K2$: „Технически характеристики“ $K2 = K2.1 + K2.2 + K2.3 + K2.4$, където:

$K2.1$. Ехографски апарат, притежаващ голям брой процесорни канали. Максимален възможен брой точки: 15. Участник, предложил ехографски апарат, притежаващ по-малко от 1 000 000 процесорни канала, получава 1 т., предложение от 1 000 001 до 15 000 000 получава 3 точки, предложение от 15 000 001 до 35 000 000 получава 7 т. и предложение над 35 000 001 получава 15 т. $K2.2$. Ехографски апарат, притежаващ конвексен трансдюсер с кристални елементи базирани на последно поколение технология с много висока степен на хомогенност на кристала и с много по-висока ефективност спрямо конвенционалните технологии. Максимален възможен брой точки: 20. Участник, предложил ехографски апарат, притежаващ конвексен трансдюсер с кристални елементи базирани на последно поколение технология с много висока степен на хомогенност на кристала и с много по-висока ефективност спрямо конвенционалните технологии. Максимален възможен брой точки: 20 т., а всички останали получават 0 т. $K2.3$. Ехографски апарат, притежаващ разширен пакет за анатомично маркиране и аотиране, включващ импортиране на анатомични маркери и цветно кодирани анотации. Максимален възможен брой точки: 10. Участник, предложил ехографски апарат, притежаващ разширен пакет за анатомично маркиране и аотиране, включващ импортиране в апарата на анатомични маркери и цветно кодирани анотации получава 10 т., а останалите получават 0 т. $K2.4$. Ехографски апарат, с възможност за надграждане с високочестотен интраоперативен линейен трансдюсер тип “hokey stick” с максимална работна честота ≥ 25 MHz. Максимален възможен брой точки: 5. Участник, предложил ехографски апарат, с възможност за надграждане с високочестотен интраоперативен линейен трансдюсер тип “hokey stick” с максимална работна честота ≥ 26 MHz, получава 5 т., а останалите получават 0 т.

Kategoria vertailuperuste kiinteä arvo: Kiinteä arvo (yhteensä)
Vertailuperusteen luku: 100

5.1.11. Hankinta-asiakirjat

Kielet, joilla hankinta-asiakirjat ovat virallisesti saatavilla: bulgaria

Hankinta-asiakirjojen osoite: <https://app.eop.bg/today/519740>

Tilapäinen viestintäkanava:

Nimi: ЦАИС ЕОП

5.1.12. Hankinnan ehdot

Tarjouksen/hakemuksen jättämisen ehdot:

Tarjouksen/hakemuksen jättäminen sähköisesti: Pakollinen

Tarjouksen/hakemuksen toimitusosoite: <https://app.eop.bg/today/519740>

Kielet, joilla tarjoukset tai osallistumishakemukset voidaan toimittaa: bulgaria

Sähköinen luettelo: Ei sallittu

Vaihtoehtoiset tarjoukset: Ei sallittu

Tarjousten vastaanottamisen määräaika: 25/09/2025 23:59:59 (UTC+03:00) Itä-Euroopan kesäaika

Ajanjakso, jonka tarjouksen on pysyttävä voimassa: 200 Päivät

Tietoa julkisesta avaamisesta:

Tarjousten avaamisen päivämäärä: 26/09/2025 13:30:00 (UTC+03:00) Itä-Euroopan kesäaika

Raikka: Централизирана автоматизирана информационна система „Електронни обществени поръчки“ (ЦАИС ЕОП).

Sopimusehdot:

Sopimuksen täytäntöönpano on rajattu tehtäväksi suojatyöohjelmien puitteissa: Ei

Sähköinen laskutus: Sallittu

Tilaukset tehdään sähköisesti: ei

Maksut tehdään sähköisesti: ei

5.1.15. Menetelmät

Puitejärjestely:

Ei puitejärjestelyä

Tietoa dynaamisesta hankintajärjestelmästä:

Ei dynaamista hankintajärjestelmää

5.1.16. Lisätietoja, sovittelu ja muutoksenhaku

Muutoksenhakuelin: Комисия за защита на конкуренцията

Tietoa muutoksenhaun määräajoista: Съгласно чл.197, ал.1, т.1 от ЗОП в 10-дневен срок

Osallistumishakemuksia vastaanottava organisaatio: УНИВЕРСИТЕТСКА

МНОГОПРОФИЛНА БОЛНИЦА ЗА АКТИВНО ЛЕЧЕНИЕ - Д-Р ГЕОРГИ СТРАНСКИ ЕАД

Tarjouksia käsittelevä organisaatio: УНИВЕРСИТЕТСКА МНОГОПРОФИЛНА БОЛНИЦА ЗА АКТИВНО ЛЕЧЕНИЕ - Д-Р ГЕОРГИ СТРАНСКИ ЕАД

5.1. Osa: LOT-0006

Ilmoituksen nimi: „Доставка на ехографски апарат за Клиника по гастроентерология в "УМБАЛ-Д-р Георги Странски"ЕАД - Плевен“;

Kuvaus: Обособена позиция №6 включва доставка, монтаж, пускане в експлоатация и гаранционна поддръжка на един брой ехографски апарат за нуждите на Клиника по гастроентерология в "УМБАЛ-Д-р Георги Странски"ЕАД - Плевен.

Sisäinen tunniste: 519780

5.1.1. Tarkoitus

Pääasiallinen hankintalaji: Tavarahankinnat

Pääasiallinen luokitus (cpv): 33112200 Ultraääniyksikkö

Optiot:

Optioiden kuvaus: Предвидените възможности за изменение на сключения с изпълнителя договор, съгласно чл. 116, ал.1, т. 1 от ЗОП, са следните: 1. В случай на цялостна или частична замяна на стоки, включени в предмета на договора, включително на техни елементи, компоненти или части, когато това е в интерес на възложителя, не води до увеличаване на общата стойност на договора и заменящите стоки съответстват на изискванията на техническите спецификации от обществената поръчка или имат технически предимства и/или по-добри функционални характеристики в сравнение със

заменяните стоки. 2. При намаляване общата стойност на договора в интерес на възложителя поради намаляване на договорените цени или отпадане на дейности.

5.1.2. Suorituspaikka

Postiosoite: Клиника по гастроентерология в "УМБАЛ-Д-р Георги Странски"ЕАД -Плевен“, гр. Плевен, ул.Георги Кочев 8А

Postitoimipaikka: Плевен

Postinumero: 5800

Maaryhmittely (NUTS): Плевен (BG314)

Maa: Bulgaria

5.1.3. Arvioitu kesto

Kesto: 12 Kuukaudet

5.1.4. Uusiminen

Sopimuksen optiokausien enimmäismäärä: 0

5.1.5. Arvo

Ennakoitu arvo ilman arvonlisäveroa: 133 333,33 BGN

5.1.6. Yleistä tietoa

Varattu osallistuminen:

Osallistumista ei ole varattu.

Hankintaa ei ole rahoitettu EU:n varoista

Hankintaan sovelletaan WTO:n julkisia hankintoja koskevaa sopimusta (GPA): kyllä

5.1.7. Strategiset hankinnat

Strategisten hankintojen tavoite: Ei strategista hankintaa

Ympäristöä säästävien hankintojen kriteerit: Ei ympäristöä säästävien julkisten hankintojen kriteerejä

5.1.8. Esteettömyyskriteerit

Vammaisia koskevia esteettömyysvaatimuksia ei ole otettu huomioon seuraavin perustein

Perustelu: В техническите спецификации не са използвани критерии за достъпността за лицата с увреждания, тъй като предметът на поръчката включва доставка на специфична медицинска апаратура, към която възложителят е поставил изисквания към относимите европейски стандартни и процедури, които следва да бъдат приложени. С оглед на горното, не е необходимо включване на допълнителни критерии за достъпността на лица с увреждания, тъй като европейското законодателство е синхронизирано и възложителят се е позовал на относимата към медицинската апаратура европейска рамка.

5.1.9. Valintaperusteet

Valintaperusteiden ilmoittamispaikka: Ilmoitus

Kriteeri: Rekisteröinti asiaankuuluvaan ammattirekisteriin

Valintaperusteen kuvaus: Участниците трябва да са регистрирани като търговци и да имат право да осъществяват търговия на едро с медицински изделия. За доказване, при поискване, участниците трябва да представят заверено от тях копие с гриф: „Вярно с оригинала“, подпис и „мокър“ печат на разрешение/удостоверение или документ за търговия на едро с медицински изделия (в приложимите случаи), съгласно чл. 77, ал. 1 от ЗМИ, издадено на участника. В случай, че участникът попада в разпоредбата на чл. 77, ал. 2 от ЗМИ, такъв документ не е необходим, а само декларация, в която описва наличието на това обстоятелство. Деклариране: В ЕЕДОП Част VI: „Критерии за

подбор”, раздел А: "Годност" следва да се посочи разрешението за извършване на търговия на едро с медицински изделия. Доказване: Документите, с които се доказва съответствие със зададения критерий за подбор могат да се изискват при условията на чл. 67, ал. 5 от ЗОП и чл. 112 от ЗОП, а именно заверено от тях копие с гриф: „Вярно с оригинала”, подпис и „мокър” печат на разрешение/удостоверение или документ за търговия на едро с медицински изделия (в приложимите случаи), съгласно чл. 77, ал. 1 от ЗМИ. В случай, че участникът попада в разпоредбата на чл. 77, ал. 2 от ЗМИ, такъв документ не е необходим, а само декларация, в която описва наличието на това обстоятелство.

Kriteeri: Yleinen vuotuinen liikevaihto

Valintaperusteen kuvaus: Участниците в процедурата трябва да са реализирали минимален оборот в сферата, попадаща в обхвата на поръчката, изчислен на база годишните обороти за последните три приключили финансови години, в зависимост от датата, на която участникът е създаден или е започнал дейността си. За целите на настоящата поръчка, под „сфера, попадаща в обхвата на поръчката“ се разбира доставка на медицинска апаратура/оборудване. Съгласно чл. 62, ал. 3 от ЗОП, информацията може да обхваща и по-кратък период в зависимост от датата, на която участникът е създаден или е започнал дейността си. Документите, доказващи съответствието с поставения критерий, които се представят при поискване в хода на процедурата, в случаите на чл. 67, ал. 5 от ЗОП или от участника, определен за изпълнител преди сключване на договора са: удостоверения от банки; годишните финансови отчети или техни съставни части, когато публикуването им се изисква съгласно законодателството на държавата, в която кандидатът или участникът е установен; справка за оборота в сферата, попадаща в обхвата на поръчката. Когато по основателна причина участникът не е в състояние да представи поисканите от възложителя документи, той може да докаже своето икономическо и финансово състояние с помощта на всеки друг документ, който възложителят приеме за подходящ. Съответствието с поставения критерий се декларира с попълване на част IV, раздел Б от ЕЕДОП. Ако съответните документи са на разположение в електронен формат, участниците могат да посочат в ЕЕДОП: уеб адрес, орган или служба, издаващи документа и точно позоваване на документа. Изисквано минимално ниво за реализиран минимален оборот в сферата, попадаща в обхвата на поръчката, равен или над посочената по-долу стойност за съответната обособена позиция в размер, както следва: Обособена позиция №6: „Доставка на ехографски апарат за Клиника по гастроентерология в "УМБАЛ-Д-р Георги Странски" ЕАД - Плевен" - 133 333.33 лв. (сто тридесет и три хиляди триста тридесет и три лева и тридесет и три стотинки)

Kriteeri: Asiaankuuluvat koulutus- ja ammatilliset pätevyudet

Valintaperusteen kuvaus: Участниците трябва да разполага с поне 1 (един) сервизен инженер, обучен от фирмата производител за предлаганите апарати. Деклариране: Съответствието с поставения критерий се декларира с попълване на част IV, раздел В от ЕЕДОП, като се посочват трите имена, данни за притежаваните удостоверения /сертификати/други документи (вид, дата на издаване, срок на валидност, обхват и др.), както и медицинската апаратура/оборудване, за чиито сервиз и поддръжка е ангажиран. Доказване: Документите за поставения критерий, които се представят при поискване в хода на процедурата, в случаите на чл. 67, ал. 5 от ЗОП или от участника определен за изпълнител преди сключване на договора са: списък на персонала, който ще изпълнява поръчката, в който е посочена професионална компетентност на лицата. В списъка се посочват сервизни специалисти/инженери, които ще участват в изпълнението на

поръчката, както и трите имена, данни за притежаваните удостоверения/сертификати /други документи (вид, дата на издаване, срок на валидност, обхват и др.), както и медицинската апаратура/оборудване, за чиито сервиз и поддръжка е ангажиран. Списъкът трябва да е придружен с копия на притежаваните от сервизните специалисти /сервизните инженери удостоверения/сертификати/други документи за преминат курс на обучение при производителя на медицинската апаратура/оборудване.

Kriteeri: Riippumattomien elinten myöntämät laadunvarmistusstandardien sertifikaatit
Valintaperusteiden kuvaus: Участниците в процедурата да прилагат системи за управление на качеството по стандарт ISO 9001 или еквивалентна система, с обхват търговия с медицински изделия/апаратура и сервизна дейност на медицинска апаратура/изделия, издаден на името на участника. **Деклариране:** Изисканата информация относно доказване на съответствието с посочените критерии за подбор, участниците следва да декларират в част IV, раздел „Г“: „Сертификати от независими органи, удостоверяващи стандарти за осигуряване на качеството“ от еЕЕДОП, като посочват информация относно наличието на валиден сертификат за управление на качеството на медицинските апаратура съгласно изискванията на стандарт EN ISO 9001:2015 (или еквивалент) на участника, с обхват на сертификата, съответен на предмета на поръчката или еквивалент, позволяващ да се извършва дейността, предмет на поръчката. **Забележка:** Всеки участник следва да представи доказателства за еквивалентността на предложенията, които прави, когато се позовава на еквивалентни такива. **Доказване:** Документите за поставения критерий, които се представят в случаите на чл. 67, ал. 5 от ЗОП или от участника определен за изпълнител преди сключване на договора са: заверено копие на валиден сертификат по стандарт ISO 9001 или еквивалентна система за управление на качеството, с обхват търговия с медицински изделия/апаратура и сервизна дейност на медицинска апаратура/изделия, издаден на името на участника. Сертификатът трябва да е издаден от независими лица, които са акредитирани по съответната серия европейски стандарти от Изпълнителна агенция „Българска служба за акредитация“ или от друг национален орган по акредитация, който е страна по Многостранното споразумение за взаимно признаване на Европейската организация за акредитация, за съответната област или да отговарят на изискванията за признаване съгласно чл. 5а, ал. 2 от Закона за националната акредитация на органи за оценяване на съответствието. Възложителят приема еквивалентни сертификати, издадени от органи, установени в други държави членки. Възложителят приема и други доказателства за еквивалентни мерки за осигуряване на качеството, когато участник не е имал достъп до такива сертификати или е нямал възможност да ги получи в съответните срокове по независещи от него причини

5.1.10. Vertailuperusteet

Kriteeri:

Tyyppi: Laatu

Nimi: Класирането на допуснатите оферти ще се извърши въз основа на икономически най-изгодната оферта, определена с критерия за възлагане „оптимално съотношение качество/цена“. Участниците се класират по низходящ ред, като участникът с най-голям брой точки се класира на първо място. За КО максималната оценка е 100 точки.

Kuvaus: Класирането на допуснатите оферти ще се извърши въз основа на икономически най-изгодната оферта, определена с критерия за възлагане „оптимално съотношение качество/цена“, което ще се оценява въз основа на Показател K1 - Предложена цена и на Показател K2 - Технически характеристики. Комплексната оценка представлява сумата от оценките по отделните показатели: $КО = K1 + K2$ съгласно

методиката за оценка. Участниците се класират по низходящ ред, като участникът с най-голям брой точки се класира на първо място. За КО максималната оценка е 100 точки. На първо място ще бъде класиран участник, чиято офертата е получила най-голяма стойност на комплексната оценка КО. В случай че комплексните оценки на две или повече оферти са равни, за икономически най-изгодна ще се приеме тази оферта, в която се предлага най-ниска цена. При еднакви предложения и по двата показателя се провежда жребий в платформата ЦАИС съгласно чл. 58, ал. 3 от ППЗОП. Общата комплексна оценка (КО) се определя по следната формула: $КО = K1 + K2$ Максимален възможен брой точки: 100 точки K1 „Цена“ – с относителна тежест 50 точки K2 „Технически характеристики“ – с относителна тежест 50 точки Показател K1: „Цена“ – предложената цена без ДДС с максимален възможен брой точки 50. Участникът с най-ниска цена получава максимален брой точки, предложенията на всички останали участници се оценяват с точки изчислени по следната формула: Най-ниско ценово предложение $K1 = \frac{\text{Ценово предложение на участника}}{\text{Най-ниско ценово предложение на участника}} \times 50$ Показател K2: „Технически характеристики“ $K2 = K2.1 + K2.2 + K2.3 + K2.4$, където: K2.1. Ехографски апарат, притежаващ голям брой процесорни канали. Максимален възможен брой точки: 10. Участник, предложил ехографски апарат, притежаващ по-малко от 1 000 000 процесорни канала, получава 1 т., предложение от 1 000 001 до 15 000 000 получава 3 точки, предложение от 15 000 001 до 35 000 000 получава 5 т. и предложение над 35 000 001 получава 10 т. K2.2. Ехографски апарат, притежаващ специално разработен режим за достоверно измерване на хепато-ренален индекс. Максимален възможен брой точки: 15. Участник, предложил ехографски апарат, притежаващ специално разработен режим за достоверно измерване на хепато-ренален индекс, получава 15 т., а останалите получават 0 т. K2.3. Ехографски апарат, притежаващ техника за намаляване на времето за изследване на чернодробна еластография, чрез автоматичен избор на най-добър кадър и автоматично позициониране на региона на интерес за оптимално измерване. Максимален възможен брой точки: 15. Участник, предложил ехографски апарат, притежаващ функция за намаляване на времето за изследване на чернодробна еластография, чрез автоматичен избор на най-добър кадър и автоматично позициониране на региона на интерес за оптимално измерване, получава 15 т., а останалите получават 0 т. K2.4. Ехографски апарат, притежаващ възможност за надграждане със софтуер и хардуер за сливане на жив ехографски образ с образи придобити от СТ/MRI/PET и електромагнитна навигация в реално време. Максимален възможен брой точки: 10. Участник, предложил ехографски апарат, с възможност за надграждане със софтуер и хардуер за сливане на жив ехографски образ с образи придобити от СТ/MRI/PET и електромагнитна навигация в реално време, получава 10 т., а останалите получават 0 т.
Kategoria vertailuperuste kiinteä arvo: Kiinteä arvo (yhteensä)
Vertailuperusteen luku: 100

5.1.11. Hankinta-asiakirjat

Kielet, joilla hankinta-asiakirjat ovat virallisesti saatavilla: bulgaria

Hankinta-asiakirjojen osoite: <https://app.eop.bg/today/519740>

Tilapäinen viestintäkanava:

Nimi: ЦАИС ЕОП

5.1.12. Hankinnan ehdot

Tarjouksen/hakemuksen jättämisen ehdot:

Tarjouksen/hakemuksen jättäminen sähköisesti: Pakollinen

Tarjouksen/hakemuksen toimitusosoite: <https://app.eop.bg/today/519740>

Kielet, joilla tarjoukset tai osallistumishakemukset voidaan toimittaa: bulgaria

Sähköinen luettelo: Ei sallittu

Vaihtoehtoiset tarjoukset: Ei sallittu

Tarjousten vastaanottamisen määräaika: 25/09/2025 23:59:59 (UTC+03:00) Itä-Euroopan kesäaika

Ajanjakso, jonka tarjouksen on pysyttävä voimassa: 200 Päivät

Tietoa julkisesta avaamisesta:

Tarjousten avaamisen päivämäärä: 26/09/2025 13:30:00 (UTC+03:00) Itä-Euroopan kesäaika

Raikka: Централизирана автоматизирана информационна система „Електронни обществени поръчки“ (ЦАИС ЕОП).

Sopimusehdot:

Sopimuksen täytäntöönpano on rajattu tehtäväksi suojatyöohjelmien puitteissa: Ei

Sähköinen laskutus: Sallittu

Tilaukset tehdään sähköisesti: ei

Maksut tehdään sähköisesti: ei

5.1.15. Menetelmät

Puitejärjestely:

Ei puitejärjestelyä

Tietoa dynaamisesta hankintajärjestelmästä:

Ei dynaamista hankintajärjestelmää

5.1.16. Lisätietoja, sovittelu ja muutoksenhaku

Muutoksenhakuelin: Комисия за защита на конкуренцията

Tietoa muutoksenhaun määräajoista: Съгласно чл.197, ал.1, т.1 от ЗОП в 10-дневен срок

Osallistumishakemuksia vastaanottava organisaatio: УНИВЕРСИТЕТСКА

МНОГОПРОФИЛНА БОЛНИЦА ЗА АКТИВНО ЛЕЧЕНИЕ - Д-Р ГЕОРГИ СТРАНСКИ ЕАД

Tarjouksia käsittelevä organisaatio: УНИВЕРСИТЕТСКА МНОГОПРОФИЛНА БОЛНИЦА ЗА АКТИВНО ЛЕЧЕНИЕ - Д-Р ГЕОРГИ СТРАНСКИ ЕАД

5.1. Osa: LOT-0007

Ilmoituksen nimi: „Доставка на ехографски апарат за Клиника по акушерство и гинекология в "УМБАЛ-Д-р Георги Странски"ЕАД - Плевен“

Kuvaus: Обособена позиция №7 включва доставка, монтаж, пускане в експлоатация и гаранционна поддръжка на един брой ехографски апарат за нуждите на Клиника по акушерство и гинекология в "УМБАЛ-Д-р Георги Странски"ЕАД - Плевен.

Sisäinen tunniste: 519781

5.1.1. Tarkoitus

Pääasiallinen hankintalaji: Tavarahankinnat

Pääasiallinen luokitus (cpv): 33112200 Ultraääniyksikkö

Optiot:

Optioiden kuvaus: Предвидените възможности за изменение на сключения с изпълнителя договор, съгласно чл. 116, ал.1, т. 1 от ЗОП, са следните: 1. В случай на цялостна или частична замяна на стоки, включени в предмета на договора, включително на техни елементи, компоненти или части, когато това е в интерес на възложителя, не води до увеличаване на общата стойност на договора и заменящите стоки съответстват на изискванията на техническите спецификации от обществената поръчка или имат технически предимства и/или по-добри функционални характеристики в сравнение със заменяните стоки. 2. При намаляване общата стойност на договора в интерес на възложителя поради намаляване на договорените цени или отпадане на дейности.

5.1.2. Suorituspaikka

Postiosoite: Клиника по акушерство и гинекология в "УМБАЛ-Д-р Георги Странски"ЕАД - Плевен", гр. Плевен, бул. Владимир Вазов №91

Postitoimipaikka: Плевен

Postinumero: 5800

Maaryhmittely (NUTS): Плевен (BG314)

Maa: Bulgaria

5.1.3. Arvioitu kesto

Kesto: 12 Kuukaudet

5.1.4. Uusiminen

Sopimuksen optiokausien enimmäismäärä: 0

5.1.5. Arvo

Ennakoitu arvo ilman arvonlisäveroa: 169 897,91 BGN

5.1.6. Yleistä tietoa

Varattu osallistuminen:

Osallistumista ei ole varattu.

Hankintaa ei ole rahoitettu EU:n varoista

Hankintaan sovelletaan WTO:n julkisia hankintoja koskevaa sopimusta (GPA): kyllä

5.1.7. Strategiset hankinnat

Strategisten hankintojen tavoite: Ei strategista hankintaa

Ympäristöä säästävien hankintojen kriteerit: Ei ympäristöä säästävien julkisten hankintojen kriteerejä

5.1.8. Esteettömyyskriteerit

Vammaisia koskevia esteettömyysvaatimuksia ei ole otettu huomioon seuraavin perustein
Perustelu: В техническите спецификации не са използвани критерии за достъпността за лицата с увреждания, тъй като предметът на поръчката включва доставка на специфична медицинска апаратура, към която възложителят е поставил изисквания към относимите европейски стандартни и процедури, които следва да бъдат приложени. С оглед на горното, не е необходимо включване на допълнителни критерии за достъпността на лица с увреждания, тъй като европейското законодателство е синхронизирано и възложителят се е позовал на относимата към медицинската апаратура европейска рамка.

5.1.9. Valintaperusteet

Valintaperusteiden ilmoittamispaikka: Ilmoitus

Kriteeri: Rekisteröinti asiaankuuluvaan ammattirekisteriin

Valintaperusteen kuvaus: Участниците трябва да са регистрирани като търговци и да имат право да осъществяват търговия на едро с медицински изделия. За доказване, при поискване, участниците трябва да представят заверено от тях копие с гриф: „Вярно с оригинала”, подпис и „мокър” печат на разрешение/удостоверение или документ за търговия на едро с медицински изделия (в приложимите случаи), съгласно чл. 77, ал. 1 от ЗМИ, издадено на участника. В случай, че участникът попада в разпоредбата на чл. 77, ал. 2 от ЗМИ, такъв документ не е необходим, а само декларация, в която описва наличието на това обстоятелство. Деклариране: В ЕЕДОП Част VI: „Критерии за подбор”, раздел А: "Годност" следва да се посочи разрешението за извършване на търговия на едро с медицински изделия. Доказване: Документите, с които се доказва

съответствие със зададения критерий за подбор могат да се изискват при условията на чл. 67, ал. 5 от ЗОП и чл. 112 от ЗОП, а именно заверено от тях копие с гриф: „Вярно с оригинала“, подпис и „мокър“ печат на разрешение/удостоверение или документ за търговия на едро с медицински изделия (в приложимите случаи), съгласно чл. 77, ал. 1 от ЗМИ. В случай, че участникът попада в разпоредбата на чл. 77, ал. 2 от ЗМИ, такъв документ не е необходим, а само декларация, в която описва наличието на това обстоятелство.

Kriteeri: Yleinen vuotuinen liikevaihto

Valintaperusteen kuvaus: Участниците в процедурата трябва да са реализирали минимален оборот в сферата, попадаща в обхвата на поръчката, изчислен на база годишните обороти за последните три приключили финансови години, в зависимост от датата, на която участникът е създаден или е започнал дейността си. За целите на настоящата поръчка, под „сфера, попадаща в обхвата на поръчката“ се разбира доставка на медицинска апаратура/оборудване. Съгласно чл. 62, ал. 3 от ЗОП, информацията може да обхваща и по-кратък период в зависимост от датата, на която участникът е създаден или е започнал дейността си. Документите, доказващи съответствието с поставения критерий, които се представят при поискване в хода на процедурата, в случаите на чл. 67, ал. 5 от ЗОП или от участника, определен за изпълнител преди сключване на договора са: удостоверения от банки; годишните финансови отчети или техни съставни части, когато публикуването им се изисква съгласно законодателството на държавата, в която кандидатът или участникът е установен; справка за оборота в сферата, попадаща в обхвата на поръчката. Когато по основателна причина участникът не е в състояние да представи поисканите от възложителя документи, той може да докаже своето икономическо и финансово състояние с помощта на всеки друг документ, който възложителят приеме за подходящ. Съответствието с поставения критерий се декларира с попълване на част IV, раздел Б от ЕЕДОП. Ако съответните документи са на разположение в електронен формат, участниците могат да посочат в ЕЕДОП: уеб адрес, орган или служба, издаващи документа и точно позоваване на документа. Изисквано минимално ниво за реализиран минимален оборот в сферата, попадаща в обхвата на поръчката, равен или над посочената по-долу стойност за съответната обособена позиция в размер, както следва: Обособена позиция №7: „Доставка на ехографски апарат за Клиника по акушерство и гинекология в "УМБАЛ-Д-р Георги Странски" ЕАД - Плевен“ - 169 897,91 лв. (сто шестдесет и девет хиляди осемстотин деветдесет и седем лева и деветдесет и една стотинки)

Kriteeri: Asiaankuuluvat koulutus- ja ammatilliset pätevyudet

Valintaperusteen kuvaus: Участниците трябва да разполага с поне 1 (един) сервизен инженер, обучен от фирмата производител за предлаганите апарати. Деклариране: Съответствието с поставения критерий се декларира с попълване на част IV, раздел В от ЕЕДОП, като се посочват трите имена, данни за притежаваните удостоверения /сертификати/други документи (вид, дата на издаване, срок на валидност, обхват и др.), както и медицинската апаратура/оборудване, за чиито сервиз и поддръжка е ангажиран. Доказване: Документите за поставения критерий, които се представят при поискване в хода на процедурата, в случаите на чл. 67, ал. 5 от ЗОП или от участника определен за изпълнител преди сключване на договора са: списък на персонала, който ще изпълнява поръчката, в който е посочена професионална компетентност на лицата. В списъка се посочват сервизни специалисти/инженери, които ще участват в изпълнението на поръчката, както и трите имена, данни за притежаваните удостоверения/сертификати

/други документи (вид, дата на издаване, срок на валидност, обхват и др.), както и медицинската апаратура/оборудване, за чиито сервиз и поддръжка е ангажиран. Списъкът трябва да е придружен с копия на притежаваните от сервизните специалисти /сервизните инженери удостоверения/сертификати/други документи за преминат курс на обучение при производителя на медицинската апаратура/оборудване.

Kriteeri: Riippumattomien elinten myöntämät laadunvarmistusstandardien sertifikaatit
Valintaperusteen kuvaus: Участниците в процедурата да прилагат системи за управление на качеството по стандарт ISO 9001 или еквивалентна система, с обхват търговия с медицински изделия/апаратура и сервизна дейност на медицинска апаратура/изделия, издаден на името на участника. **Деклариране:** Изисканата информация относно доказване на съответствието с посочените критерии за подбор, участниците следва да декларират в част IV, раздел „Г“: „Сертификати от независими органи, удостоверяващи стандарти за осигуряване на качеството“ от еЕЕДОП, като посочват информация относно наличието на валиден сертификат за управление на качеството на медицинските апаратура съгласно изискванията на стандарт EN ISO 9001:2015 (или еквивалент) на участника, с обхват на сертификата, съответен на предмета на поръчката или еквивалент, позволяващ да се извършва дейността, предмет на поръчката. **Забележка:** Всеки участник следва да представи доказателства за еквивалентността на предложенията, които прави, когато се позовава на еквивалентни такива. **Доказване:** Документите за поставения критерий, които се представят в случаите на чл. 67, ал. 5 от ЗОП или от участника определен за изпълнител преди сключване на договора са: заверено копие на валиден сертификат по стандарт ISO 9001 или еквивалентна система за управление на качеството, с обхват търговия с медицински изделия/апаратура и сервизна дейност на медицинска апаратура/изделия, издаден на името на участника. Сертификатът трябва да е издаден от независими лица, които са акредитирани по съответната серия европейски стандарти от Изпълнителна агенция „Българска служба за акредитация“ или от друг национален орган по акредитация, който е страна по Многостранното споразумение за взаимно признаване на Европейската организация за акредитация, за съответната област или да отговарят на изискванията за признаване съгласно чл. 5а, ал. 2 от Закона за националната акредитация на органи за оценяване на съответствието. Възложителят приема еквивалентни сертификати, издадени от органи, установени в други държави членки. Възложителят приема и други доказателства за еквивалентни мерки за осигуряване на качеството, когато участник не е имал достъп до такива сертификати или е нямал възможност да ги получи в съответните срокове по независещи от него причини

5.1.10. Vertailuperusteet

Kriteeri:

Tyyppi: Laatu

Nimi: Класирането на допуснатите оферти ще се извърши въз основа на икономически най-изгодната оферта, определена с критерия за възлагане „оптимално съотношение качество/цена“. Участниците се класират по низходящ ред, като участникът с най-голям брой точки се класира на първо място. За КО максималната оценка е 100 точки.

Kuvaus: Класирането на допуснатите оферти ще се извърши въз основа на икономически най-изгодната оферта, определена с критерия за възлагане „оптимално съотношение качество/цена“, което ще се оценява въз основа на Показател K1 - Предложена цена и на Показател K2 - Технически характеристики. Комплексната оценка представлява сумата от оценките по отделните показатели: $КО = K1 + K2$ съгласно методиката за оценка. Участниците се класират по низходящ ред, като участникът с най-

голям брой точки се класира на първо място. За КО максималната оценка е 100 точки. На първо място ще бъде класиран участника, чиято офертата е получила най-голяма стойност на комплексната оценка КО. В случай че комплексните оценки на две или повече оферти са равни, за икономически най-изгодна ще се приеме тази оферта, в която се предлага най-ниска цена. При еднакви предложения и по двата показателя се провежда жребий в платформата ЦАИС съгласно чл. 58, ал. 3 от ППЗОП. Общата комплексна оценка (КО) се определя по следната формула: $КО = K1 + K2$ Максимален възможен брой точки: 100 точки K1 „Цена“ – с относителна тежест 50 точки K2 „Технически характеристики“ – с относителна тежест 50 точки Показател K1: „Цена“ – предложената цена без ДДС с максимален възможен брой точки 50. Участникът с най-ниска цена получава максимален брой точки, предложенията на всички останали участници се оценяват с точки изчислени по следната формула: Най-ниско ценово предложение $K1 = \frac{\text{Най-ниско ценово предложение}}{\text{Участник с най-ниска цена}} \times 50$ Ценово предложение на участника Показател K2: „Технически характеристики“ $K2 = K2.1 + K2.2 + K2.3 + K2.4$, където: K2.1. Ехографски апарат, притежаващ степени на настройка на допълнителният режим за 3D-подобно изобразяване на кръвоток. Максимален възможен брой точки: 10. Участник, предложил ехографски апарат, притежаващ 2 степени на настройка на допълнителният режим за 3D-подобно изобразяване на кръвоток, получава 1 т., предложение с 3 степени, получава 5 т. и предложение с 4 или повече степени, получава 10 т. K2.2. Ехографски апарат, притежаващ механичен обемен конвексен трансабдоминален трансдюсер с тегло < 820 грама. Максимален възможен брой точки: 15. Участник, предложил ехографски апарат, притежаващ механичен обемен конвексен трансабдоминален трансдюсер с тегло ≤ 800 грама, получава 20 т., а останалите получават 0 т. K2.3. Ехографски апарат, притежаващ техника за манипулация на 3D образа чрез жестове от сензорният екран на апарата: завъртане на обема, позициониране на източника на светлина, функции за изрязване на части от обема, приближение и отдалечаване на изображението. Максимален възможен брой точки: 20. Участник, предложил ехографски апарат, притежаващ техника за манипулация на 3D образа чрез жестове от сензорният екран на апарата: завъртане на обема, позициониране на източника на светлина, функции за изрязване на части от обема, приближение и отдалечаване на изображението, получава 20 т., а останалите получават 0 т. K2.4. Ехографски апарат, притежаващ възможност за надграждане с високочестотен линеен матричен трансдюсер с честотен обхват ≥ 14 MHz за акушерски и повърхностни изследвания с висока резолюция. Максимален възможен брой точки: 5. Участник, предложил ехографски апарат, с възможност за надграждане с високочестотен линеен матричен трансдюсер с честотен обхват ≥ 14 MHz за акушерски и повърхностни изследвания с висока резолюция, получава 5 т., а останалите получават 0 т.
Kategoria vertailuperuste kiinteä arvo: Kiinteä arvo (yhteensä)
Vertailuperusteen luku: 100

5.1.11. Hankinta-asiakirjat

Kielet, joilla hankinta-asiakirjat ovat virallisesti saatavilla: bulgaria

Hankinta-asiakirjojen osoite: <https://app.eop.bg/today/519740>

Tilapäinen viestintäkanava:

Nimi: ЦАИС ЕОП

5.1.12. Hankinnan ehdot

Tarjouksen/hakemuksen jättämisen ehdot:

Tarjouksen/hakemuksen jättäminen sähköisesti: Pakollinen

Tarjouksen/hakemuksen toimitusosoite: <https://app.eop.bg/today/519740>

Kielet, joilla tarjoukset tai osallistumishakemukset voidaan toimittaa: bulgaria

Sähköinen luettelo: Ei sallittu

Vaihtoehtoiset tarjoukset: Ei sallittu

Tarjousten vastaanottamisen määräaika: 25/09/2025 23:59:59 (UTC+03:00) Itä-Euroopan kesäaika

Ajanjakso, jonka tarjouksen on pysyttävä voimassa: 200 Päivät

Tietoa julkisesta avaamisesta:

Tarjousten avaamisen päivämäärä: 26/09/2025 13:30:00 (UTC+03:00) Itä-Euroopan kesäaika

Raikka: Централизирана автоматизирана информационна система „Електронни обществени поръчки“ (ЦАИС ЕОП).

Sopimusehdot:

Sopimuksen täytäntöönpano on rajattu tehtäväksi suojatyöohjelmien puitteissa: Ei

Sähköinen laskutus: Sallittu

Tilaukset tehdään sähköisesti: ei

Maksut tehdään sähköisesti: ei

5.1.15. Menetelmät

Puitejärjestely:

Ei puitejärjestelyä

Tietoa dynaamisesta hankintajärjestelmästä:

Ei dynaamista hankintajärjestelmää

5.1.16. Lisätietoja, sovittelu ja muutoksenhaku

Muutoksenhakuelin: Комисия за защита на конкуренцията

Tietoa muutoksenhaun määräajoista: Съгласно чл.197, ал.1, т.1 от ЗОП в 10-дневен срок

Osallistumishakemuksia vastaanottava organisaatio: УНИВЕРСИТЕТСКА

МНОГОПРОФИЛНА БОЛНИЦА ЗА АКТИВНО ЛЕЧЕНИЕ - Д-Р ГЕОРГИ СТРАНСКИ ЕАД

Tarjouksia käsittelevä organisaatio: УНИВЕРСИТЕТСКА МНОГОПРОФИЛНА БОЛНИЦА ЗА АКТИВНО ЛЕЧЕНИЕ - Д-Р ГЕОРГИ СТРАНСКИ ЕАД

5.1. Osa: LOT-0008

Ilmoituksen nimi: „Доставка на мобилна рентгенова система тип Ц-рамо със софтуер за съдова хирургия, с възможност за автоматично инжектиране на контраст и интеграция с PACS и БИС за Отделение по съдова хирургия в "УМБАЛ-Д-р Георги Странски"ЕАД - Плевен“

Kuvaus: Обособена позиция №8 включва доставка, монтаж, пускане в експлоатация и гаранционна поддръжка на един брой мобилна рентгенова система тип Ц-рамо със софтуер за съдова хирургия, с възможност за автоматично инжектиране на контраст и интеграция с PACS и БИС за нуждите на Отделение по съдова хирургия в "УМБАЛ-Д-р Георги Странски"ЕАД - Плевен.

Sisäinen tunniste: 519782

5.1.1. Tarkoitus

Pääasiallinen hankintalaji: Tavarahankinnat

Pääasiallinen luokitus (cpv): 33111800 Röntgendiagnostiikkajärjestelmä

Optiot:

Optioiden kuvaus: Предвидените възможности за изменение на сключения с изпълнителя договор, съгласно чл. 116, ал.1, т. 1 от ЗОП, са следните: 1. В случай на цялостна или частична замяна на стоки, включени в предмета на договора, включително на техни елементи, компоненти или части, когато това е в интерес на възложителя, не води до увеличаване на общата стойност на договора и заменящите стоки съответстват на

изискванията на техническите спецификации от обществената поръчка или имат технически предимства и/или по-добри функционални характеристики в сравнение със заменяните стоки. 2. При намаляване общата стойност на договора в интерес на възложителя поради намаляване на договорените цени или отпадане на дейности.

5.1.2. Suorituspaikka

Postiosoite: Отделение по съдова хирургия в "УМБАЛ-Д-р Георги Странски"ЕАД -Плевен
“, гр. Плевен, ул.Георги Кочев 8А

Postitoimipaikka: Плевен

Postinumero: 5800

Maaryhmittely (NUTS): Плевен (BG314)

Maa: Bulgaria

5.1.3. Arvioitu kesto

Kesto: 12 Kuukaudet

5.1.4. Uusiminen

Sopimuksen optiokausien enimmäismäärä: 0

5.1.5. Arvo

Ennakoitu arvo ilman arvonlisäveroa: 319 603,20 BGN

5.1.6. Yleistä tietoa

Varattu osallistuminen:

Osallistumista ei ole varattu.

Hankintaa ei ole rahoitettu EU:n varoista

Hankintaan sovelletaan WTO:n julkisia hankintoja koskevaa sopimusta (GPA): kyllä

5.1.7. Strategiset hankinnat

Strategisten hankintojen tavoite: Ei strategista hankintaa

Ympäristöä säästävien hankintojen kriteerit: Ei ympäristöä säästävien julkisten hankintojen кriteerejä

5.1.8. Esteettömyyskriteerit

Vammaisia koskevia esteettömyysvaatimuksia ei ole otettu huomioon seuraavin perustein
Perustelu: В техническите спецификации не са използвани критерии за достъпността за лицата с увреждания, тъй като предметът на поръчката включва доставка на специфична медицинска апаратура, към която възложителят е поставил изисквания към относимите европейски стандартни и процедури, които следва да бъдат приложени. С оглед на горното, не е необходимо включване на допълнителни критерии за достъпността на лица с увреждания, тъй като европейското законодателство е синхронизирано и възложителят се е позовал на относимата към медицинската апаратура европейска рамка.

5.1.9. Valintaperusteet

Valintaperusteiden ilmoittamispaikka: Ilmoitus

Kriteeri: Rekisteröinti asiaankuuluvaan ammattirekisteriin

Valintaperusteen kuvaus: Участниците трябва да са регистрирани като търговци и да имат право да осъществяват търговия на едро с медицински изделия. За доказване, при поискване, участниците трябва да представят заверено от тях копие с гриф: „Вярно с оригинала“, подпис и „мокър“ печат на разрешение/удостоверение или документ за търговия на едро с медицински изделия (в приложимите случаи), съгласно чл. 77, ал. 1 от ЗМИ, издадено на участника. В случай, че участникът попада в разпоредбата на чл.

77, ал. 2 от ЗМИ, такъв документ не е необходим, а само декларация, в която описва наличието на това обстоятелство. Деклариране: В ЕЕДОП Част VI: „Критерии за подбор“, раздел А: "Годност" следва да се посочи разрешението за извършване на търговия на едро с медицински изделия. Доказване: Документите, с които се доказва съответствие със зададения критерий за подбор могат да се изискват при условията на чл. 67, ал. 5 от ЗОП и чл. 112 от ЗОП, а именно заверено от тях копие с гриф: „Вярно с оригинала“, подпис и „мокър“ печат на разрешение/удостоверение или документ за търговия на едро с медицински изделия (в приложимите случаи), съгласно чл. 77, ал. 1 от ЗМИ. В случай, че участникът попада в разпоредбата на чл. 77, ал. 2 от ЗМИ, такъв документ не е необходим, а само декларация, в която описва наличието на това обстоятелство.

Kriteeri: Yleinen vuotuinen liikevaihto

Valintaperusteen kuvaus: Участниците в процедурата трябва да са реализирали минимален оборот в сферата, попадаща в обхвата на поръчката, изчислен на база годишните обороти за последните три приключили финансови години, в зависимост от датата, на която участникът е създаден или е започнал дейността си. За целите на настоящата поръчка, под „сфера, попадаща в обхвата на поръчката“ се разбира доставка на медицинска апаратура/оборудване. Съгласно чл. 62, ал. 3 от ЗОП, информацията може да обхваща и по-кратък период в зависимост от датата, на която участникът е създаден или е започнал дейността си. Документите, доказващи съответствието с поставения критерий, които се представят при поискване в хода на процедурата, в случаите на чл. 67, ал. 5 от ЗОП или от участника, определен за изпълнител преди сключване на договора са: удостоверения от банки; годишните финансови отчети или техни съставни части, когато публикуването им се изисква съгласно законодателството на държавата, в която кандидатът или участникът е установен; справка за оборота в сферата, попадаща в обхвата на поръчката. Когато по основателна причина участникът не е в състояние да представи поисканите от възложителя документи, той може да докаже своето икономическо и финансово състояние с помощта на всеки друг документ, който възложителят приеме за подходящ. Съответствието с поставения критерий се декларира с попълване на част IV, раздел Б от ЕЕДОП. Ако съответните документи са на разположение в електронен формат, участниците могат да посочат в ЕЕДОП: уеб адрес, орган или служба, издаващи документа и точно позоваване на документа. Изисквано минимално ниво за реализиран минимален оборот в сферата, попадаща в обхвата на поръчката, равен или над посочената по-долу стойност за съответната обособена позиция в размер, както следва: Обособена позиция №8: „Доставка на мобилна рентгенова система тип Ц-рамо със софтуер за съдова хирургия, с възможност за автоматично инжектиране на контраст и интеграция с PACS и БИС за Отделение по съдова хирургия в "УМБАЛ-Д-р Георги Странски" ЕАД - Плевен“ - 319 603,20 лв. (триста и деветнадесет хиляди шестстотин и три лева и двадесет стотинки)

Kriteeri: Asiaankuuluvat koulutus- ja ammatilliset pätevyudet

Valintaperusteen kuvaus: Участниците трябва да разполага с поне 1 (един) сервизен инженер, обучен от фирмата производител за предлаганите апарати. Деклариране: Съответствието с поставения критерий се декларира с попълване на част IV, раздел В от ЕЕДОП, като се посочват трите имена, данни за притежаваните удостоверения /сертификати/други документи (вид, дата на издаване, срок на валидност, обхват и др.), както и медицинската апаратура/оборудване, за чиито сервиз и поддръжка е ангажиран. Доказване: Документите за поставения критерий, които се представят при поискване в

хода на процедурата, в случаите на чл.67, ал.5 от ЗОП или от участника определен за изпълнител преди сключване на договора са: списък на персонала, който ще изпълнява поръчката, в който е посочена професионална компетентност на лицата. В списъка се посочват сервизни специалисти/инженери, които ще участват в изпълнението на поръчката, както и трите имена, данни за притежаваните удостоверения/сертификати /други документи (вид, дата на издаване, срок на валидност, обхват и др.), както и медицинската апаратура/оборудване, за чиито сервиз и поддръжка е ангажиран. Списъкът трябва да е придружен с копия на притежаваните от сервизните специалисти /сервизните инженери удостоверения/сертификати/други документи за преминат курс на обучение при производителя на медицинската апаратура/оборудване.

Kriteeri: Riippumattomien elinten myöntämät laadunvarmistusstandardien sertifikaatit
Valintaperusteen kuvaus: Участниците в процедурата да прилагат системи за управление на качеството по стандарт ISO 9001 или еквивалентна система, с обхват търговия с медицински изделия/апаратура и сервизна дейност на медицинска апаратура/изделия, издаден на името на участника. Деклариране: Изисканата информация относно доказване на съответствието с посочените критерии за подбор, участниците следва да декларират в част IV, раздел „Г“: „Сертификати от независими органи, удостоверяващи стандарти за осигуряване на качеството“ от еЕЕДОП, като посочват информация относно наличието на валиден сертификат за управление на качеството на медицинските апаратура съгласно изискванията на стандарт EN ISO 9001:2015 (или еквивалент) на участника, с обхват на сертификата, съответен на предмета на поръчката или еквивалент, позволяващ да се извършва дейността, предмет на поръчката. Забележка: Всеки участник следва да представи доказателства за еквивалентността на предложенията, които прави, когато се позовава на еквивалентни такива. Доказване: Документите за поставения критерий, които се представят в случаите на чл. 67, ал. 5 от ЗОП или от участника определен за изпълнител преди сключване на договора са: заверено копие на валиден сертификат по стандарт ISO 9001 или еквивалентна система за управление на качеството, с обхват търговия с медицински изделия/апаратура и сервизна дейност на медицинска апаратура/изделия, издаден на името на участника. Сертификатът трябва да е издаден от независими лица, които са акредитирани по съответната серия европейски стандарти от Изпълнителна агенция „Българска служба за акредитация“ или от друг национален орган по акредитация, който е страна по Многостранното споразумение за взаимно признаване на Европейската организация за акредитация, за съответната област или да отговарят на изискванията за признаване съгласно чл. 5а, ал. 2 от Закона за националната акредитация на органи за оценяване на съответствието. Възложителят приема еквивалентни сертификати, издадени от органи, установени в други държави членки. Възложителят приема и други доказателства за еквивалентни мерки за осигуряване на качеството, когато участник не е имал достъп до такива сертификати или е нямал възможност да ги получи в съответните срокове по независещи от него причини

5.1.10. Vertailuperusteet

Kriteeri:

Тyyppi: Laatu

Nimi: Класирането на допуснатите оферти ще се извърши въз основа на икономически най-изгодната оферта, определена с критерия за възлагане „оптимално съотношение качество/цена“. Участниците се класират по низходящ ред, като участникът с най-голям брой точки се класира на първо място. За КО максималната оценка е 100 точки.

Kuvaus: Класирането на допуснатите оферти ще се извърши въз основа на икономически най-изгодната оферта, определена с критерия за възлагане „оптимално съотношение качество/цена“, което ще се оценява въз основа на Показател К1 - Предложена цена и на Показател К2 - Технически характеристики. Комплексната оценка представлява сумата от оценките по отделните показатели: $KO = K1 + K2$ съгласно методиката за оценка. Участниците се класират по низходящ ред, като участникът с най-голям брой точки се класира на първо място. За КО максималната оценка е 100 точки. На първо място ще бъде класиран участника, чиято офертата е получила най-голяма стойност на комплексната оценка КО. В случай че комплексните оценки на две или повече оферти са равни, за икономически най-изгодна ще се приеме тази оферта, в която се предлага най-ниска цена. При еднакви предложения и по двата показателя се провежда жребий в платформата ЦАИС съгласно чл. 58, ал. 3 от ППЗОП. Общата комплексна оценка (КО) се определя по следната формула: $KO = K1 + K2$ Максимален възможен брой точки: 100 точки К1 „Цена“ – с относителна тежест 50 точки К2 „Технически характеристики“ – с относителна тежест 50 точки Показател К1: „Цена“ – предложената цена без ДДС с максимален възможен брой точки 50. Участникът с най-ниска цена получава максимален брой точки, предложенията на всички останали участници се оценяват с точки изчислени по следната формула: Най-ниско ценово предложение $K1 = \frac{\text{Ценово предложение на участника}}{\text{Най-ниско ценово предложение}} \times 50$ Ценово предложение на участника Показател К2: „Технически характеристики“ $K2 = K2.1 + K2.2 + K2.3$, където: К2.1. Наличие на режим за измерване на стенози Максимален възможен брой точки: 25. Участник, предложил апарат, който има режим за изследване на кръвоносни съдове и стеноза в ангиографски изображения се оценява с 25 т. Всички останали участници се оценяват с 0 т. К2.2. Наличие на алгоритъм за засичане на метални импланти и обекти Максимален възможен брой точки: 15. Участник, предложил апарат с наличен алгоритъм, който адаптира визуализацията на изображението, за да предотврати преекспонирането и да елиминира артефактите около металните обекти се оценява с 15 т. Всички останали участници се оценяват с 0 т. К2.3. Възможност за последващо надграждане на мощността на генератора до 25W Максимален възможен брой точки: 10. Участник, предложил апарат с за последващо надграждане на мощността на генератора до 25W се оценява с 10 т. Всички останали участници се оценяват с 0 т.

Kategoria vertailuperuste kiinteä arvo: Kiinteä arvo (yhteensä)
Vertailuperusteen luku: 100

5.1.11. Hankinta-asiakirjat

Kielet, joilla hankinta-asiakirjat ovat virallisesti saatavilla: bulgaria

Hankinta-asiakirjojen osoite: <https://app.eop.bg/today/519740>

Tilapäinen viestintäkanava:

Nimi: ЦАИС ЕОП

5.1.12. Hankinnan ehdot

Tarjouksen/hakemuksen jättämisen ehdot:

Tarjouksen/hakemuksen jättäminen sähköisesti: Pakollinen

Tarjouksen/hakemuksen toimitusosoite: <https://app.eop.bg/today/519740>

Kielet, joilla tarjoukset tai osallistumishakemukset voidaan toimittaa: bulgaria

Sähköinen luettelo: Ei sallittu

Vaihtoehtoiset tarjoukset: Ei sallittu

Tarjousten vastaanottamisen määräaika: 25/09/2025 23:59:59 (UTC+03:00) Itä-Euroopan kesäaika

Ajanjakso, jonka tarjouksen on pysyttävä voimassa: 200 Päivät

Tietoa julkisesta avaamisesta:

Tarjousten avaamisen päivämäärä: 26/09/2025 13:30:00 (UTC+03:00) Itä-Euroopan kesäaika
Paikka: Централизирана автоматизирана информационна система „Електронни обществени поръчки“ (ЦАИС ЕОП).

Sopimusehdot:

Sopimuksen täytäntöönpano on rajattu tehtäväksi suojatyöohjelmien puitteissa: Ei
Sähköinen laskutus: Sallittu
Tilaukset tehdään sähköisesti: ei
Maksut tehdään sähköisesti: ei

5.1.15. Menetelmät**Puitejärjestely:**

Ei puitejärjestelyä

Tietoa dynaamisesta hankintajärjestelmästä:

Ei dynaamista hankintajärjestelmää

5.1.16. Lisätietoja, sovittelu ja muutoksenhaku

Muutoksenhakuelin: Комисия за защита на конкуренцията

Tietoa muutoksenhaun määräaajoista: Съгласно чл.197, ал.1, т.1 от ЗОП в 10-дневен срок

Osallistumishakemuksia vastaanottava organisaatio: УНИВЕРСИТЕТСКА

МНОГОПРОФИЛНА БОЛНИЦА ЗА АКТИВНО ЛЕЧЕНИЕ - Д-Р ГЕОРГИ СТРАНСКИ ЕАД

Tarjouksia käsittelevä organisaatio: УНИВЕРСИТЕТСКА МНОГОПРОФИЛНА БОЛНИЦА ЗА АКТИВНО ЛЕЧЕНИЕ - Д-Р ГЕОРГИ СТРАНСКИ ЕАД

5.1. Osa: LOT-0009

Ilmoituksen nimi: „Доставка на Мобилна рентгенова система тип Ц-рамо за Клиника по урология в "УМБАЛ-Д-р Георги Странски"ЕАД - Плевен“

Kuvaus: Обособена позиция №9 включва доставка, монтаж, пускане в експлоатация и гаранционна поддръжка на един брой мобилна рентгенова система тип Ц-рамо за нуждите на Клиника по урология в "УМБАЛ-Д-р Георги Странски"ЕАД - Плевен.

Sisäinen tunniste: 519786

5.1.1. Tarkoitus

Pääasiallinen hankintalaji: Tavarahankinnat

Pääasiallinen luokitus (cpv): 33111800 Röntgendiagnostiikkajärjestelmä

Optiot:

Optioiden kuvaus: Предвидените възможности за изменение на сключения с изпълнителя договор, съгласно чл. 116, ал.1, т. 1 от ЗОП, са следните: 1. В случай на цялостна или частична замяна на стоки, включени в предмета на договора, включително на техни елементи, компоненти или части, когато това е в интерес на възложителя, не води до увеличаване на общата стойност на договора и заменящите стоки съответстват на изискванията на техническите спецификации от обществената поръчка или имат технически предимства и/или по-добри функционални характеристики в сравнение със заменяните стоки. 2. При намаляване общата стойност на договора в интерес на възложителя поради намаляване на договорените цени или отпадане на дейности.

5.1.2. Suorituspaikka

Postiosoite: Клиника по урология в "УМБАЛ-Д-р Георги Странски"ЕАД -Плевен“, гр.

Плевен, ул.Георги Кочев 8А

Postitoimipaikka: Плевен

Postinumero: 5800

Maaryhmittely (NUTS): Плевен (BG314)

Maa: Bulgaria

5.1.3. Arvioitu kesto

Kesto: 12 Kuukaudet

5.1.4. Uusiminen

Sopimuksen optiokausien enimmäismäärä: 0

5.1.5. Arvo

Ennakoitu arvo ilman arvonlisäveroa: 166 666,67 BGN

5.1.6. Yleistä tietoa

Varattu osallistuminen:

Osallistumista ei ole varattu.

Hankintaa ei ole rahoitettu EU:n varoista

Hankintaan sovelletaan WTO:n julkisia hankintoja koskevaa sopimusta (GPA): kyllä

5.1.7. Strategiset hankinnat

Strategisten hankintojen tavoite: Ei strategista hankintaa

Ympäristöä säästävien hankintojen kriteerit: Ei ympäristöä säästävien julkisten hankintojen kriteerejä

5.1.8. Esteettömyyskriteerit

Vammaisia koskevia esteettömyysvaatimuksia ei ole otettu huomioon seuraavin perustein
Perustelu: В техническите спецификации не са използвани критерии за достъпността за лицата с увреждания, тъй като предметът на поръчката включва доставка на специфична медицинска апаратура, към която възложителят е поставил изисквания към относимите европейски стандартни и процедури, които следва да бъдат приложени. С оглед на горното, не е необходимо включване на допълнителни критерии за достъпността на лица с увреждания, тъй като европейското законодателство е синхронизирано и възложителят се е позовал на относимата към медицинската апаратура европейска рамка.

5.1.9. Valintaperusteet

Valintaperusteiden ilmoittamispaikka: Ilmoitus

Kriteeri: Rekisteröinti asiaankuuluvaan ammattirekisteriin

Valintaperusteen kuvaus: Участниците трябва да са регистрирани като търговци и да имат право да осъществяват търговия на едро с медицински изделия. За доказване, при поискване, участниците трябва да представят заверено от тях копие с гриф: „Вярно с оригинала”, подпис и „мокър” печат на разрешение/удостоверение или документ за търговия на едро с медицински изделия (в приложимите случаи), съгласно чл. 77, ал. 1 от ЗМИ, издадено на участника. В случай, че участникът попада в разпоредбата на чл. 77, ал. 2 от ЗМИ, такъв документ не е необходим, а само декларация, в която описва наличието на това обстоятелство. Деклариране: В ЕЕДОП Част VI: „Критерии за подбор”, раздел А: "Годност" следва да се посочи разрешението за извършване на търговия на едро с медицински изделия. Доказване: Документите, с които се доказва съответствие със зададения критерий за подбор могат да се изискват при условията на чл. 67, ал. 5 от ЗОП и чл. 112 от ЗОП, а именно заверено от тях копие с гриф: „Вярно с оригинала”, подпис и „мокър” печат на разрешение/удостоверение или документ за търговия на едро с медицински изделия (в приложимите случаи), съгласно чл. 77, ал. 1

от ЗМИ. В случай, че участникът попада в разпоредбата на чл. 77, ал. 2 от ЗМИ, такъв документ не е необходим, а само декларация, в която описва наличието на това обстоятелство.

Kriteeri: Yleinen vuotuinen liikevaihto

Valintaperusteen kuvaus: Участниците в процедурата трябва да са реализирали минимален оборот в сферата, попадаща в обхвата на поръчката, изчислен на база годишните обороти за последните три приключили финансови години, в зависимост от датата, на която участникът е създаден или е започнал дейността си. За целите на настоящата поръчка, под „сфера, попадаща в обхвата на поръчката“ се разбира доставка на медицинска апаратура/оборудване. Съгласно чл. 62, ал. 3 от ЗОП, информацията може да обхваща и по-кратък период в зависимост от датата, на която участникът е създаден или е започнал дейността си. Документите, доказващи съответствието с поставения критерий, които се представят при поискване в хода на процедурата, в случаите на чл. 67, ал. 5 от ЗОП или от участника, определен за изпълнител преди сключване на договора са: удостоверения от банки; годишните финансови отчети или техни съставни части, когато публикуването им се изисква съгласно законодателството на държавата, в която кандидатът или участникът е установен; справка за оборота в сферата, попадаща в обхвата на поръчката. Когато по основателна причина участникът не е в състояние да представи поисканите от възложителя документи, той може да докаже своето икономическо и финансово състояние с помощта на всеки друг документ, който възложителят приеме за подходящ. Съответствието с поставения критерий се декларира с попълване на част IV, раздел Б от ЕЕДОП. Ако съответните документи са на разположение в електронен формат, участниците могат да посочат в ЕЕДОП: уеб адрес, орган или служба, издаващи документа и точно позоваване на документа. Изисквано минимално ниво за реализиран минимален оборот в сферата, попадаща в обхвата на поръчката, равен или над посочената по-долу стойност за съответната обособена позиция в размер, както следва: Обособена позиция №9: „Доставка на Мобилна рентгенова система тип Ц-рамо за Клиника по урология в "УМБАЛ-Д-р Георги Странски"ЕАД - Плевен“ - 166 666,67 лв. (сто шестдесет и шест хиляди шестстотин шестдесет и шест лева и шестдесет и седем стотинки)

Kriteeri: Asiaankuuluvat koulutus- ja ammatilliset pätevyyydet

Valintaperusteen kuvaus: Участниците трябва да разполага с поне 1 (един) сервизен инженер, обучен от фирмата производител за предлаганите апарати. Деклариране: Съответствието с поставения критерий се декларира с попълване на част IV, раздел В от еЕЕДОП, като се посочват трите имена, данни за притежаваните удостоверения /сертификати/други документи (вид, дата на издаване, срок на валидност, обхват и др.), както и медицинската апаратура/оборудване, за чиито сервиз и поддръжка е ангажиран. Доказване: Документите за поставения критерий, които се представят при поискване в хода на процедурата, в случаите на чл.67, ал.5 от ЗОП или от участника определен за изпълнител преди сключване на договора са: списък на персонала, който ще изпълнява поръчката, в който е посочена професионална компетентност на лицата. В списъка се посочват сервизни специалисти/инженери, които ще участват в изпълнението на поръчката, както и трите имена, данни за притежаваните удостоверения/сертификати /други документи (вид, дата на издаване, срок на валидност, обхват и др.), както и медицинската апаратура/оборудване, за чиито сервиз и поддръжка е ангажиран.

Списъкът трябва да е придружен с копия на притежаваните от сервизните специалисти /сервизните инженери удостоверения/сертификати/други документи за преминат курс на обучение при производителя на медицинската апаратура/оборудване.

Kriteeri: Riippumattomien elinten myöntämät laadunvarmistusstandardien sertifikaatit
Valintaperusteen kuvaus: Участниците в процедурата да прилагат системи за управление на качеството по стандарт ISO 9001 или еквивалентна система, с обхват търговия с медицински изделия/апаратура и сервизна дейност на медицинска апаратура/изделия, издаден на името на участника. **Деклариране:** Изискваната информация относно доказване на съответствието с посочените критерии за подбор, участниците следва да декларират в част IV, раздел „Г“: „Сертификати от независими органи, удостоверяващи стандарти за осигуряване на качеството“ от еЕЕДОП, като посочват информация относно наличието на валиден сертификат за управление на качеството на медицинските апаратура съгласно изискванията на стандарт EN ISO 9001:2015 (или еквивалент) на участника, с обхват на сертификата, съответен на предмета на поръчката или еквивалент, позволяващ да се извършва дейността, предмет на поръчката. **Забележка:** Всеки участник следва да представи доказателства за еквивалентността на предложенията, които прави, когато се позовава на еквивалентни такива. **Доказване:** Документите за поставения критерий, които се представят в случаите на чл. 67, ал. 5 от ЗОП или от участника определен за изпълнител преди сключване на договора са: заверено копие на валиден сертификат по стандарт ISO 9001 или еквивалентна система за управление на качеството, с обхват търговия с медицински изделия/апаратура и сервизна дейност на медицинска апаратура/изделия, издаден на името на участника. Сертификатът трябва да е издаден от независими лица, които са акредитирани по съответната серия европейски стандарти от Изпълнителна агенция „Българска служба за акредитация“ или от друг национален орган по акредитация, който е страна по Многостранното споразумение за взаимно признаване на Европейската организация за акредитация, за съответната област или да отговарят на изискванията за признаване съгласно чл. 5а, ал. 2 от Закона за националната акредитация на органи за оценяване на съответствието. Възложителят приема еквивалентни сертификати, издадени от органи, установени в други държави членки. Възложителят приема и други доказателства за еквивалентни мерки за осигуряване на качеството, когато участник не е имал достъп до такива сертификати или е нямал възможност да ги получи в съответните срокове по независещи от него причини

5.1.10. Vertailuperusteet

Kriteeri:

Tyyppi: Laatu

Nimi: Класирането на допуснатите оферти ще се извърши въз основа на икономически най-изгодната оферта, определена с критерия за възлагане „оптимално съотношение качество/цена“. Участниците се класират по низходящ ред, като участникът с най-голям брой точки се класира на първо място. За КО максималната оценка е 100 точки.

Kuvaus: Класирането на допуснатите оферти ще се извърши въз основа на икономически най-изгодната оферта, определена с критерия за възлагане „оптимално съотношение качество/цена“, което ще се оценява въз основа на Показател K1 - Предложена цена и на Показател K2 - Технически характеристики. Комплексната оценка представлява сумата от оценките по отделните показатели: $КО = K1 + K2$ съгласно методиката за оценка. Участниците се класират по низходящ ред, като участникът с най-голям брой точки се класира на първо място. За КО максималната оценка е 100 точки. На първо място ще бъде класиран участника, чиято офертата е получила най-голяма

стойност на комплексната оценка КО. В случай че комплексните оценки на две или повече оферти са равни, за икономически най-изгодна ще се приеме тази оферта, в която се предлага най-ниска цена. При еднакви предложения и по двата показателя се провежда жребий в платформата ЦАИС съгласно чл. 58, ал. 3 от ППЗОП. Общата комплексна оценка (КО) се определя по следната формула: $КО = K1 + K2$ Максимален възможен брой точки: 100 точки K1 „Цена“ – с относителна тежест 50 точки K2 „Технически характеристики“ – с относителна тежест 50 точки Показател K1: „Цена“ – предложената цена без ДДС с максимален възможен брой точки 50. Участникът с най-ниска цена получава максимален брой точки, предложенията на всички останали участници се оценяват с точки изчислени по следната формула: Най-ниско ценово предложение $K1 = \frac{\text{Ценово предложение на участника}}{\text{Най-ниско ценово предложение на участника}} \times 50$ Показател K2: „Технически характеристики“ $K2 = K2.1 + K2.2 + K2.3$, където: K2.1. Наличие на присъща вътрешна филтрация на рентгеновата тръба мин. 0.7 mm Al Eq @ 75kV и добавена филтрация на тръба макс. 1mm Al Максимален възможен брой точки: 20. Участник, предложил апарат, който има присъща вътрешна филтрация на рентгеновата тръба мин. 0.7 mm Al Eq @ 75kV и добавена филтрация на тръба макс. 1mm Al се оценява с 20 т. Всички останали участници се оценяват с 0 т. K2.2. Наличие на флуороскопия в режим Road Mapping и DSA Максимален възможен брой точки: 25. Участник, предложил апарат с налична възможност за флуороскопия в режим Road Mapping и DSA се оценява с 25 т. Всички останали участници се оценяват с 0 т. K2.3. Наличие на отчитане на флуоро кумулативната доза по време на изследване и съхраняване на стойността на радиографската доза директно в DICOM изображението със запазване на твърдия диск на работната станция. Максимален възможен брой точки: 5. Участник, предложил апарат с налично отчитане на флуоро кумулативната доза по време на изследване и съхраняване на стойността на радиографската доза директно в DICOM изображението със запазване на твърдия диск на работната станция се оценява с 5 т. Всички останали участници се оценяват с 0 т.

Kategoria vertailuperuste kiinteä arvo: Kiinteä arvo (yhteensä)
Vertailuperusteen luku: 100

5.1.11. Hankinta-asiakirjat

Kielet, joilla hankinta-asiakirjat ovat virallisesti saatavilla: bulgaria

Hankinta-asiakirjojen osoite: <https://app.eop.bg/today/519740>

Tilapäinen viestintäkanava:

Nimi: ЦАИС ЕОП

5.1.12. Hankinnan ehdot

Tarjouksen/hakemuksen jättämisen ehdot:

Tarjouksen/hakemuksen jättäminen sähköisesti: Pakollinen

Tarjouksen/hakemuksen toimitusosoite: <https://app.eop.bg/today/519740>

Kielet, joilla tarjoukset tai osallistumishakemukset voidaan toimittaa: bulgaria

Sähköinen luettelo: Ei sallittu

Vaihtoehtoiset tarjoukset: Ei sallittu

Tarjousten vastaanottamisen määräaika: 25/09/2025 23:59:59 (UTC+03:00) Itä-Euroopan kesäaika

Ajanjakso, jonka tarjouksen on pysyttävä voimassa: 200 Päivät

Tietoa julkisesta avaamisesta:

Tarjousten avaamisen päivämäärä: 26/09/2025 13:30:00 (UTC+03:00) Itä-Euroopan kesäaika

Raikka: Централизирана автоматизирана информационна система „Електронни обществени поръчки“ (ЦАИС ЕОП).

Sopimusehdot:

Sopimuksen täytäntöönpano on rajattu tehtäväksi suojatyöohjelmien puitteissa: Ei

Sähköinen laskutus: Sallittu

Tilaukset tehdään sähköisesti: ei

Maksut tehdään sähköisesti: ei

5.1.15. Menetelmät**Puitejärjestely:**

Ei puitejärjestelyä

Tietoa dynaamisesta hankintajärjestelmästä:

Ei dynaamista hankintajärjestelmää

5.1.16. Lisätietoja, sovittelu ja muutoksenhaku

Muutoksenhakuelin: Комисия за защита на конкуренцията

Tietoa muutoksenhaun määräaajoista: Съгласно чл.197, ал.1, т.1 от ЗОП в 10-дневен срок

Osallistumishakemuksia vastaanottava organisaatio: УНИВЕРСИТЕТСКА

МНОГОПРОФИЛНА БОЛНИЦА ЗА АКТИВНО ЛЕЧЕНИЕ - Д-Р ГЕОРГИ СТРАНСКИ ЕАД

Tarjouksia käsittelevä organisaatio: УНИВЕРСИТЕТСКА МНОГОПРОФИЛНА БОЛНИЦА ЗА АКТИВНО ЛЕЧЕНИЕ - Д-Р ГЕОРГИ СТРАНСКИ ЕАД

8. Organisaatiot

8.1. ORG-0001

Virallinen nimi: УНИВЕРСИТЕТСКА МНОГОПРОФИЛНА БОЛНИЦА ЗА АКТИВНО ЛЕЧЕНИЕ - Д-Р ГЕОРГИ СТРАНСКИ ЕАД

Rekisterinumero: 114532352

Postiosoite: ул. ГЕОРГИ КОЧЕВ №.8-А

Postitoimipaikka: гр. Плевен

Postinumero: 5800

Maaryhmittely (NUTS): Плевен (BG314)

Maa: Bulgaria

Yhteyspiste: Лора Илиянова Герасимова

Sähköposti: jurist@umbalpln.com

Puhelin: +359 64886113

Hankkijaprofiili: <https://app.eop.bg/buyer/20613>

Tämän organisaation roolit:

Ostaja

Osallistumishakemuksia vastaanottava organisaatio

Tarjouksia käsittelevä organisaatio

8.1. ORG-0002

Virallinen nimi: Комисия за защита на конкуренцията

Rekisterinumero: 000698612

Postiosoite: бул. Витоша № 18

Postitoimipaikka: София

Postinumero: 1000

Maaryhmittely (NUTS): София (столица) (BG411)

Maa: Bulgaria

Yhteyspiste: Комисия за защита на конкуренцията

Sähköposti: delovodstvo@cpc.bg

Puhelin: +359 29356113

Faksi: +359 29807315

Internetosoite: <http://www.cpc.bg>

Tämän organisaation roolit:

Muutoksenhakuelin

10. Muutos

Muutettavan ilmoituksen edellinen versio

:

6355d18c-6437-40fa-972a-8059395e0da7-01

Muutoksen pääasiallinen syy

:

Ostajan virheen korjaaminen

10.1. Muutos

Osion tunniste: LOT-0003

Muutosten kuvaus: Променена е Техническата спецификация и техническото предложение на обособена позиция №3, както и графика на всички обособени позиции
Hankinta-asiakirjoja on muutettu: 03/09/2025

Ilmoituksen tiedot

Ilmoituksen tunniste/versio: 328cedda-00b2-4ee3-98db-733076df8f95 - 01

Lomakkeen tyyppi: Kilpailu

Ilmoituksen tyyppi: Hankintailmoitus tai käyttöoikeussopimusta koskeva ilmoitus – vakiojärjestelmä

Ilmoituksen alatyypin: 16

Ilmoituksen lähetyspäivä: 03/09/2025 15:54:21 (UTC+03:00) Itä-Euroopan kesäaika

Kielet, joilla tämä ilmoitus on virallisesti saatavilla: bulgaria

Ilmoituksen julkaisunumero: 576189-2025

EUVL S -lehden numero: 169/2025

Julkaisupäivä: 04/09/2025